



Mestna občina  
Ljubljana  
Mestna uprava

**Oddelek za zdravje  
in socialno varstvo**

Cigaletova 5  
1000 Ljubljana  
telefon: 01 306 41 00  
faks: 01 306 41 11  
glavna.pisarna@ljubljana.si  
www.ljubljana.si

Številka: 1223-3/2017-7  
Datum: 6. 10. 2017

Zadeva: **Dokumentacija javnega razpisa**

Dokument vsebuje celotno razpisno dokumentacijo Javnega razpisa za sofinanciranje programov in/ali projektov v MOL za leto 2018 in/ali za leta od 2018 do 2020: **SOCIALNO VARSTVO IN VAROVANJE ZDRAVJA - LJUBLJANA - ZDRAVO MESTO**, in sicer:

1	BESEDILO JAVNEGA RAZPISA.....	2
2	VSEBINSKA IN FINANČNA MERILA ZA IZBOR PROGRAMOV IN MERILA ZA ODMERO VIŠINE SREDSTEV SOFINANCIRANJA.....	7
3	PRIJAVNI OBRAZEC za prijavo na Javni razpis za sofinanciranje programov in/ali projektov v MOL za leto 2018 in/ali za leta od 2018 do 2020: <b>SOCIALNO VARSTVO IN VAROVANJE ZDRAVJA – LJUBLJANA – ZDRAVO MESTO</b> .....	11
4	VZOREC POGODBE O SOFINANCIRANJU PROGRAMA ZA LETO 2018.....	23
5	VZOREC POGODBE O SOFINANCIRANJU PROGRAMA ZA OBDOBJE 2018 DO 2020.....	27
6	ZAHTEVEK ZA IZPLAČILO (obrazec).....	32
7	OBRAZEC ZA PRVO FAZNO POROČILO 2018 (januar - maj).....	33
8	OBRAZEC ZA DRUGO FAZNO POROČILO 2018 (januar - september).....	40
9	OBRAZEC ZA ZAKLJUČNO POROČILO 2018.....	48

## BESEDILO JAVNEGA RAZPISA

Na podlagi 219. člena Pravilnika o postopkih za izvrševanje proračuna Republike Slovenije (Uradni list RS, št. 50/07, 61/08, 99/09 - ZIPRS1011, 3/13 in 81/16) in Statuta Mestne občine Ljubljana (Uradni list RS, št. 24/16 - uradno prečiščeno besedilo) objavlja Mestna občina Ljubljana (v nadaljevanju: MOL), Mestni trg 1, 1000 Ljubljana

### **Javni razpis za sofinanciranje programov in/ali projektov v MOL za leto 2018 in/ali za leta od 2018 do 2020: SOCIALNO VARSTVO IN VAROVANJE ZDRAVJA - LJUBLJANA - ZDRAVO MESTO**

#### **I. NAMEN IN CILJ RAZPISA**

Namen tega javnega razpisa je sofinanciranje projektov in/ ali programov (v nadaljevanju: programov) nevladnih organizacij in javnih zavodov, namenjenih ranljivim skupinam občank in občanov Mestne občine Ljubljana (MOL) ter vseh tistih, ki bivajo ali se zadržujejo na območju MOL, in sicer s ciljem, da se na razpisanih področjih zagotovi kvalitetne programe z jasno razvidnimi elementi podpore pri reševanju stisk in težav oziroma tvegane življenjske situacije potencialnih uporabnic in uporabnikov ter splošno preventivne programe varovanja zdravja, z vsebinami, ki ne spadajo v mrežo javne službe.

#### **II. PREDMET RAZPISA**

Predmet javnega razpisa so programi socialnega varstva s področij od točke A.1. do točke A.13. in programi varovanja zdravja s področij od točke B.1. do točke B.5., ki so v skladu z namenom in ciljem javnega razpisa.

##### **A. Programi socialnega varstva z naslednjih razpisnih področij:**

A.1. Socialnovarstveni programi za ljudi, ki se srečujejo s tveganji za nastanek revščine in njenimi posledicami ter programi za osebe v stanovanjski stiski oziroma za brezdomne:

A.1.1. Socialnovarstveni programi z možnostjo namestitve za matere z otroki v stanovanjski stiski in za brezdomne (materinski dom)

A.1.2. Drugi socialnovarstveni programi za ljudi, ki se srečujejo s tveganji za nastanek revščine in njenimi posledicami ter za brezdomne

A.2. Socialnovarstveni programi za starejše:

A.2.1. Socialnovarstveni programi, ki starejšim nudijo oporo za samostojnejše in kvalitetnejše življenje v domačem bivalnem okolju

A.2.2. Programi za izobraževanje in informiranje ter za samopomoč svojcev dementnih

A.2.3. Dnevni centri za starejše

A.3. Socialnovarstveni programi za ljudi s težavami zaradi motenj hranjenja

A.4. Socialnovarstveni programi za ljudi s težavami zaradi uporabe in/ali z zasvojenostjo z nedovoljenimi drogami (od tega največ 3 dnevni centri)

A.5. Socialnovarstveni programi za ljudi s težavami zaradi uživanja in/ali zaradi zasvojenosti z alkoholom

A.6. Socialnovarstveni programi za ljudi s težavami zaradi prekomerne rabe in/ali z zasvojenostjo s sodobnimi elektronskimi tehnologijami in spletom

A.7. Socialnovarstveni programi, ki ljudem z različnimi oblikami oviranosti nudijo podporo za samostojnejše življenje in omogočajo njihovo aktivno vključevanje v skupnost

A.8. Socialnovarstveni programi za ženske in otroke, ki so žrtve nasilja:

A.8.1. Socialnovarstveni programi, ki ženskam in otrokom, žrtvam nasilja, nudijo možnost varne namestitve

A.8.2. Socialnovarstveni programi, ki ženskam in otrokom, žrtvam nasilja, nudijo podporo, svetovanje, opolnomočenje in zagovorništvo

A.9. Socialnovarstveni programi, ki ljudem s težavami v duševnem zdravju nudijo podporo in omogočajo njihovo aktivno vključevanje v skupnost

- A.10. Socialnovarstveni programi, ki otrokom, mladostnicam in mladostnikom nudijo podporo pri reševanju različnih stisk in težav ter krepijo njihovo socialno vključenost
- A.11. Socialnovarstveni programi, ki Romom in Rominjam nudijo podporo in omogočajo njihovo aktivno vključevanje v skupnost
- A.12. Socialnovarstveni programi za podporo in spremljanje umirajočih in njihovih bližnjih
- A.13. Socialnovarstveni programi namenjeni podpori in opolnomočenju LGBT+ oseb

## **B. Programi varovanja zdravja z naslednjih razpisnih področij:**

- B.1. Programi, namenjeni ohranjanju in promociji zdravja otrok, mladostnic in mladostnikov
- B.2. Programi, namenjeni osveščanju o odgovornem spolnem vedenju in o spolno prenosnih okužbah
- B.3. Programi, namenjeni promociji zdravega načina življenja na področju reproduktivnega zdravja (nosečnost, priprave na porod, obporodno obdobje, dojenje)
- B.4. Programi, namenjeni osveščanju in spodbujanju zdravega odnosa do tobaka, alkohola ali zdravil oziroma preprečevanju njihove škodljive uporabe
- B.5. Programi, namenjeni preprečevanju in zmanjševanju poškodb v prometu

Posamezni program je mogoče prijaviti le na enega od razpisanih področij (npr. B.2.) oziroma pod-področij (npr. A.2.1.), kadar je področje razčlenjeno.

- C. S sredstvi tega javnega razpisa ne bodo nujno sofinancirani vsi programi, ki bodo izpolnjevali razpisne pogoje ter dosegli zadostno število točk pri vsebinskih in finančnih merilih za izbor programov.

Ob primerjavi vlog, prejetih na posamezno razpisno področje iz II. točke tega javnega razpisa, si MOL pridržuje pravico, da zavrne programe, ki sicer izpolnjujejo vse razpisne pogoje pod III. točko tega javnega razpisa ter dosegajo zadostno število točk pri vsebinskih in finančnih merilih za izbor programov pod IV. točko tega javnega razpisa, v kolikor povečanje razpoložljivosti primerljivih/podobnih vsebin oziroma programov s sredstvi MOL ni smotrno ali upravičeno ter je hkrati primerljiv/ podoben program drugega vlagatelja, obravnavan na istem razpisnem področju tega javnega razpisa, pri vsebinskih in finančnih merilih za izbor programov prejel višje število točk.

## **III. POGOJI ZA KANDIDIRANJE NA JAVNEM RAZPISU**

### **1. Osnovni pogoji**

- 1.1. Vlagatelj je pravna oseba s statusom društva, ustanove ali zavoda in je po Uredbi o standardni klasifikaciji dejavnosti (Uradni list RS, št. 69/07 in 17/08) registrirana za opravljanje dejavnosti socialno varstvo z nastanitvijo (SKD 87), socialno varstvo brez nastanitve (SKD 88), dejavnost invalidskih organizacij (SKD 94.991) in/ali zdravstvo (SKD 86) oziroma ima v svojem statutu/ temeljnem aktu jasno opredeljeno delovanje na razpisnem področju, na katerega se prijavlja. Vlagatelju, s katerim je imel MOL v preteklih treh letih že sklenjeno pogodbeno razmerje za sofinanciranje programa/-ov s področja socialno varstvo in/ali varovanje zdravja, izpolnjevanje tega pogoja ni potrebno dokazovati.
- 1.2. Vlagatelj s statusom javnega zavoda lahko s posameznim programom kandidira na naslednja razpisna področja: A.2.3., B.1. do B.5.
- 1.3. Vlagatelj izvaja prijavljeni program na območju MOL.
- 1.4. Vlagatelj izvaja prijavljeni program prvenstveno za občanke in občane MOL oziroma za osebe, ki bivajo ali se zadržujejo na območju MOL.
- 1.5. Vsebina programa, s katerim vlagatelj kandidira na javni razpis, je v skladu z namenom in ciljem ter predmetom razpisa.
- 1.6. Vlagatelj, ki je v preteklih letih že bil pogodbeni stranka MOL, ima ob prijavi na javni razpis izpolnjene vse pogodbene obveznosti do MOL.
- 1.7. Program vlagatelja ni program:
  - 1.7.1. ki je v pretežni meri namenjen družboslovnemu raziskovanju in/ali ugotavljanju oziroma analizi potreb potencialnih uporabnikov,
  - 1.7.2. katerega osrednji namen je izvedba taborov in/ali letovanj,

- 1.7.3. ki vključuje socialnovarstvene storitve (deloma ali v celoti) po veljavni zakonodaji s področja socialnega varstva,
- 1.7.4. ki v pretežni meri vključuje izvajanje specializirane družinske in/ali drugih oblik psihoterapije,
- 1.7.5. ki se izvaja kot mladinski center/ dnevni center za mlade oziroma v njegovem okviru,
- 1.7.6. ki se izvaja kot varna soba za injiciranje nedovoljenih drog oziroma program, ki je z varno sobo za injiciranje nedovoljenih drog neposredno vsebinsko in prostorsko povezan,
- 1.7.7. z aktivnostmi in storitvami, ki jih vlagatelj trži,
- 1.7.8. s katerim vlagatelj hkrati kandidira tudi na drugem razpisnem področju MOL za leto 2018 in/ali za leta od 2018 do 2020,
- 1.7.9. za katerega ima vlagatelj sofinanciranje iz sredstev proračuna MOL za leto 2018 že zagotovljeno (vlagatelj je lahko za isti program v enakem časovnem obdobju sofinanciran iz sredstev MOL le na podlagi enega javnega razpisa za sofinanciranje).

## **2. Posebni pogoji**

Posebni pogoj za kandidiranje na razpisni področji z oznakama A.1.1. in A.8.1.:

- program omogoča namestitve in je uporabnicam/-kom na voljo vse dni v tednu.

Posebni pogoj za kandidiranje na razpisno področje z oznako B.1.:

- v program bo vključenih vsaj 100 otrok/ mladostnic/-kov in se bo izvajal vsaj v treh različnih vrtcih/ šolah, kar vlagatelj dokazuje s prilogo (pisno soglasje odgovorne osebe »druge institucije oziroma organizacije« iz VIII. točke prijavnega obrazca, ki je sestavni del razpisne dokumentacije tega javnega razpisa).

## **IV. VSEBINSKA IN FINANČNA MERILA ZA IZBOR PROGRAMOV IN MERILA ZA ODMERO VIŠINE SREDSTEV SOFINANCIRANJA**

Vsebinska in finančna merila za oceno ustreznosti vsebine prijavljenih programov in merila za odmero višine sredstev sofinanciranja, na osnovi katerih strokovna komisija (v nadaljevanju: komisija) izmed programov, ki izpolnjujejo vse razpisne pogoje, predlaga programe za dodelitev sredstev in višino sofinanciranja, so podrobneje opredeljena v razpisni dokumentaciji tega javnega razpisa.

## **V. OKVIRNA VIŠINA SREDSTEV**

Okvirna višina sredstev, namenjena realizaciji programov s področja »socialno varstvo in varovanje zdravja – Ljubljana – zdravo mesto« za leto 2018 znaša 1.439.000 EUR, in sicer:

- A. Programi socialnega varstva: 1.280.000 EUR,
- B. Programi varovanja zdravja: 159.000 EUR.

MOL si pridržuje pravico do spremembe okvirne višine sredstev v primeru, da se razpoložljiva sredstva spremenijo v postopku sprejemanja spremembe proračuna ali rebalansa proračuna MOL za leto 2018.

## **VI. ROK PORABE DODELJENIH SREDSTEV**

Dodeljena sredstva za leto 2018 morajo biti porabljena v letu 2018. To velja tudi v primeru, ko bo MOL z izbranim vlagateljem sklenil večletno pogodbo za leta od 2018 do 2020. Z izbranimi izvajalci triletnih programov bo MOL po letu 2018 za vsako nadaljnje leto sklenil aneks k pogodbi.

Z vlagatelji, prijavljenimi na področje A.7. iz točke II. tega javnega razpisa, ki bodo izbrani za izvajanje programov osebne asistencije za osebe z oviranostmi, bo MOL sklenil pogodbo o sofinanciranju največ za obdobje 1 leta, to je za leto 2018.

## **VII. ROK ZA PREDLOŽITEV IN NAČIN PREDLOŽITVE VLOG**

Za kandidiranje na tem javnem razpisu mora vlagatelj posamično vlogo (za vsak program posebej, če jih prijavlja več) pripraviti v spletni aplikaciji, dostopni na naslovu <http://erazpisisubvencije.ljubljana.si> in preko spletne strani MOL, [www.ljubljana.si](http://www.ljubljana.si).

Po oddani oziroma zaključeni elektronski vlogi za prijavo posamičnega programa na ta javni razpis, mora vlagatelj iz spletne aplikacije natisniti izpolnjen prijavitni obrazec, ga lastnoročno podpisati, žigosati ter priložiti vse zahtevane priloge. Iz spletne aplikacije lahko vlagatelj natisne tudi oznake za prvo stran ovojnice.

Tako pripravljeno vlogo mora vlagatelj poslati po pošti, kot priporočeno pošiljko, na naslov: Mestna občina Ljubljana, p.p. 25, 1001 Ljubljana, in sicer najkasneje do vključno 27. 10. 2017. Za pravočasne bodo šteje vloge, ki bodo do vključno tega dne, do 24:00 ure, oddane s priporočeno pošto (datum poštnega žiga velja kot datum oddaje vloge).

Vsaka vloga mora biti poslana v zaprti ovojnici ter na prvi strani obvezno opremljena z naslovom za pošiljanje in z oznako:

- »Ne odpiraj – vloga na javni razpis Ljubljana – zdravo mesto 2018: socialno varstvo« (velja za programe, prijavljene na razpisna področja iz točke II.A. tega javnega razpisa) oziroma
- »Ne odpiraj – vloga na javni razpis Ljubljana – zdravo mesto 2018: varovanje zdravja« (velja za programe, prijavljene na razpisna področja iz točke II.B. tega javnega razpisa).

V primeru, da vlagatelj kandidira z več programi, mora biti vsaka vloga v posebni ovojnici, poslana na naslov, v roku in z ustreznimi oznakami na ovojnici, skladno z določili iz te točke javnega razpisa.

Podrobnejša navodila za uporabo spletne aplikacije in izpolnjevanje vlog se nahajajo na spletnem naslovu <http://erazpisisubvencije.ljubljana.si/si/pomoc/>.

Samo v primeru, ko zaradi tehničnih težav na strani MOL, ki bi pomenile daljše nedelovanje spletne aplikacije, prijave na ta javni razpis ni mogoče oddati elektronsko, lahko vlagatelj svojo vlogo v celoti izpolni v dokumentu, ki bo v tem primeru objavljen na spletni strani MOL ter jo MOL pošlje skladno z navodili iz te točke javnega razpisa. O morebitnih tehničnih težavah bodo prijavitelji obveščeni na spletni strani MOL.

### **VIII. FORMALNO POPOLNE VLOGE**

V postopek presoje o izpolnjevanju razpisnih pogojev pod III. točko tega javnega razpisa ter v ocenjevanje doseganja vsebinskih in finančnih meril za izbor programov pod IV. točko tega javnega razpisa bodo izbrane formalno popolne vloge.

Vloga šteje kot formalno popolna, če izpolnjuje naslednje pogoje:

- je oddana na izpolnjenem, podpisanem in žigosanem prijavnem obrazcu, ki je sestavni del razpisne dokumentacije tega javnega razpisa. V primeru, da vlagatelj žiga ne uporablja in to ustrezno označi v prijavnem obrazcu, na mestih, kjer sta predvidena žig in podpis odgovorne osebe vlagatelja, zadošča podpis odgovorne osebe vlagatelja;
- ima priložene vse priloge v skladu z VIII. točko prijavnega obrazca, ki je sestavni del razpisne dokumentacije tega javnega razpisa.

### **IX. DATUM ODPIRANJA VLOG**

Odpiranje vlog, ki ga vodi komisija in ne bo javno, se bo začelo 2. 11. 2017. V kolikor se zaradi velikega števila prejetih vlog odpiranje ne zaključi isti dan, se nadaljuje naslednji dan.

Komisija bo najkasneje v roku osmih dni od zaključka odpiranja vlog vlagatelje pozvala, da vloge, ki po VIII. točki besedila tega javnega razpisa niso formalno popolne, v roku treh dni dopolnijo.

## **X. ODLOČANJE V POSTOPKU RAZPISA IN OBVEŠČANJE O IZIDU JAVNEGA RAZPISA**

Na podlagi predloga komisije bo o izbranih in zavrženih programih ter zavrženih vlogah na prvi stopnji s sklepi odločila mestna uprava, o pritožbah zoper te sklepe pa župan MOL.

Zavržene bodo:

- vloge, ki ne bodo poslane v roku in na način, ki je določen v VII. točki besedila tega javnega razpisa,
- nepopolne vloge, katerih vlagatelji bodo pozvani k dopolnitvi in ne bodo dopolnjene v roku za dopolnitev ter na način, določen v pozivu za dopolnitev vloge.

Zavrjnene bodo:

- vloge oziroma programi tistih vlagateljev, ki ne bodo izpolnjevali razpisnih pogojev, določenih v III. točki besedila tega javnega razpisa,
- vloge oziroma programi, ki pri ocenjevanju doseganja skupnih vsebinskih in finančnih meril, ki so sestavni del razpisne dokumentacije tega javnega razpisa, ne bodo prejeli zadostnega števila točk ali bodo pri katerem od skupnih vsebinskih in finančnih meril od točke IV.1.1. do točke IV.1.8. prejeli 0 točk,
- vloge oziroma programi, ki sicer izpolnjujejo vse razpisne pogoje pod III. točko tega javnega razpisa ter dosegajo zadostno število točk pri vsebinskih in finančnih merilih za izbor programov pod IV. točko tega javnega razpisa, v kolikor povečanje razpoložljivosti primerljivih/ podobnih vsebin oziroma programov s sredstvi MOL ni smotno ali upravičeno ter je hkrati primerljiv/ podoben program drugega vlagatelja, obravnavan na istem razpisnem področju tega javnega razpisa, pri vsebinskih in finančnih merilih za izbor programov prejel višje število točk.

MOL bo vse vlagatelje vlog obvestila o izidu javnega razpisa najkasneje v roku 90 dni od zaključka odpiranja vlog.

## **XI. KRAJ IN ČAS, KJER LAHKO ZAINTERESIRANI DVIENEJO RAZPISNO DOKUMENTACIJO**

Razpisna dokumentacija tega javnega razpisa vključno s povezavo do spletne aplikacije je od dneva objave dosegljiva na spletni strani MOL: <http://www.ljubljana.si/si/mol/razpisi-razgrnitve-objave/>.

Do izteka prijavnega roka jo lahko zainteresirani vlagatelji tudi osebno prevzamejo, in sicer vsak delovni dan, od ponedeljka do četrтка od 8.00 do 17.00 in v petek od 8.00 do 13.00, na naslovu: Mestna občina Ljubljana, GLAVNA PISARNA, Adamič-Lundrovo nabrežje 2, Ljubljana.

## **XII. DODATNE INFORMACIJE V ZVEZI Z JAVNIM RAZPISOM**

Vse dodatne informacije v zvezi s tem javnim razpisom dobijo zainteresirani:

- preko e-pošte z naslovom [ozsv@ljubljana.si](mailto:ozsv@ljubljana.si),
- po telefonu: 01/306 41 00 - izključno v času uradnih ur, in sicer:
  - ponedeljek 8.00 - 12.00,
  - sreda 8.00 - 12.00 in 13.00 - 16.00 in
  - petek 8.00 - 12.00.

Informativno srečanje z vsemi zainteresiranimi za prijavo na ta javni razpis bo v ponedeljek, 16. 10. 2017, ob 10. uri, v Veliki sejni dvorani na Magistratu, Mestni trg 1, Ljubljana. Prosimo, da svojo udeležbo predhodno potrdite na zgornji elektronski naslov.

**VSEBINSKA IN FINANČNA MERILA ZA IZBOR PROGRAMOV IN MERILA ZA ODMERO VIŠINE SREDSTEV SOFINANCIRANJA**

Skladno s IV. točko besedila Javnega razpisa za sofinanciranje programov in/ali projektov v MOL za leto 2018 in/ali za leta od 2018 do 2020: SOCIALNO VARSTVO IN VAROVANJE ZDRAVJA - LJUBLJANA - ZDRAVO MESTO so v nadaljevanju opredeljena vsebinska in finančna merila za izbor programov v sofinanciranje, na osnovi katerih strokovna komisija izmed programov, ki izpolnjujejo vse razpisne pogoje, predlaga programe za dodelitev sredstev in višino sofinanciranja.

Strokovna komisija za izbor programov lahko v primeru, da program, prijavljen na določeno razpisno področje, bolj ustreza drugemu razpisnemu področju, v nadaljevanju ta program obravnava na drugem razpisnem področju, znotraj predmeta tega javnega razpisa.

**1. Skupna vsebinska in finančna merila za izbor programov v sofinanciranje v letu 2018**

**1.1. Usklajenost programa z javnim razpisom (3 merila - skupaj največ 12 točk)**

0, 2 ali 4 točke	Program je usklajen z namenom in ciljem razpisa iz I. točke besedila tega javnega razpisa.
0, 2 ali 4 točke	Program je usklajen s področjem razpisa iz II. točke besedila tega javnega razpisa, na katerega se vlagatelj prijavlja.
0, 2 ali 4 točke	Program je predstavljen razumljivo in jedrnat ter v skladu z zahtevami prijavnega obrazca.

**1.2. Izvajalke in izvajalci programa/ kadrovska struktura (5 meril - skupaj največ 20 točk)**

0, 2 ali 4 točke	Kadrovska zasedba (vloga izvajalk/-cev v programu, usposobljenost, izkušnje in izobrazba) omogoča izvedbo predvidenih aktivnosti programa.
0, 2 ali 4 točke	Izvajalke/-ci programa so ustrezno usposobljene/-i in v pretežnem delu že imajo reference s področja, na katerem se izvaja program.
0, 2 ali 4 točke	Vloga posameznih izvajalk/-cev v programu je jasno razvidna in skladna z aktivnostmi programa.
0, 2 ali 4 točke	Predviden obseg ur dela izvajalk/-cev omogoča izvedbo aktivnosti programa v predstavljenem časovnem obsegu.
0, 2 ali 4 točke	Skupno predvideno število ur dela posameznih izvajalk/-cev je izvedljivo in usklajeno z zakonskimi omejitvami (skupaj največ 2.720 ur redne zaposlitve na leto).

**1.3. Cilji programa (5 meril - skupaj največ 20 točk)**

0, 2 ali 4 točke	Cilji so v skladu s področjem razpisa iz II. točke besedila tega javnega razpisa, na katerega se vlagatelj prijavlja.
0, 2 ali 4 točke	Cilji so jasni in konkretni.
0, 2 ali 4 točke	Cilji so merljivi in dosegljivi v okviru prijavljenega programa.
0, 2 ali 4 točke	Cilji so v skladu z načrtovano ciljno skupino oziroma odgovarjajo potrebam uporabnic/-kov.
0, 2 ali 4 točke	Cilji so ustrezno povezani in v skladu s predvidenimi aktivnostmi programa.

**1.4. Ciljna skupina (6 meril - skupaj največ 24 točk)**

0, 2 ali 4 točke	Ciljna skupina programa je v skladu z namenom in ciljem razpisa iz I. točke besedila tega javnega razpisa ter s področjem razpisa iz II. točke besedila tega javnega razpisa, na katerega se vlagatelj prijavlja.
0, 2 ali 4 točke	Ciljna skupina programa je jasno in konkretno opredeljena.
0, 2 ali 4 točke	Število predvidoma vključenih uporabnic/-kov programa je ustrezno glede na področje, na katerega se vlagatelj prijavlja (socialno varstvo/ varovanje zdravja) in glede na način dela v programu (delo z uporabniki/-cami z že zaznanimi težavami/ splošna preventiva) ter skladno z možnostmi programa glede na njegovo časovno razpoložljivost, število izvajalk/-cev in predvideno število ur dela v programu.
0, 2 ali 4 točke	Način pridobivanja in način izbora dejanskih uporabnic/-kov iz skupine potencialnih uporabnic/-kov je jasno opredeljen in ustrezen.
0, 2 ali 4 točke	Število ur vključenosti uporabnic/-kov v program je jasno opredeljeno in omogoča doseganje ciljev programa.

0, 2 ali 4 točke	Iz vloge, s katero vlagatelj kandidira na ta javni razpis, sta razvidni aktivna vloga uporabnic/-kov v programu in njihova možnost vpliva na izvajanje programa.
------------------	--

#### **1.5. Aktivnosti programa (7 meril - skupaj največ 28 točk)**

0, 2 ali 4 točke	V tabeli z aktivnostmi programa (V./4. točka prijavnega obrazca) so navedene vse aktivnosti, razvidne iz vloge, s katero vlagatelj kandidira na ta javni razpis.
0, 2 ali 4 točke	V tabeli z aktivnostmi programa so aktivnosti opisno jasno in konkretno opredeljene.
0, 2 ali 4 točke	V tabeli z aktivnostmi programa prikazane aktivnosti smiselno sledijo dinamiki programa.
0, 2 ali 4 točke	Aktivnosti programa omogočajo doseganje ciljev programa.
0, 2 ali 4 točke	Časovna dostopnost programa in predviden obseg ur izvajanja posameznih aktivnosti na mesec sta jasno razvidna in usklajena.
0, 2 ali 4 točke	Iz prijavljenega programa je jasno razvidno kdo od izvajalk/-cev bo izvajal posamezne aktivnosti programa.
0, 2 ali 4 točke	Časovni obseg izvajanja posameznih aktivnosti programa je skladen s predvidenim obsegom ur izvajalk/-cev programa.

#### **1.6. Vsebina – drugo (3 merila - skupaj največ 12 točk)**

0, 2 ali 4 točke	Predstavljeni način vrednotenja programa (evalvacija) predvideva ustrezne metode in pokazatelje, po katerih je možno preverjati njegovo učinkovitost.
0, 2 ali 4 točke	V skladu z njegovo zasnovo je v programu predvidena možnost pritožbe, s katero so uporabnice/-ki ustrezno seznanjeni.
0, 2 ali 4 točke	Vsebinski, organizacijski, kadrovski, prostorski in finančni del programa skupaj tvorijo enovito in smiselno celoto.

#### **1.7. Prostori (4 merila - skupaj največ 14 točk)**

0 ali 2 točki	Iz vloge, s katero vlagatelj kandidira na ta javni razpis, je jasno razvidno, da vlagatelj zagotavlja prostore za izvedbo programa.
0, 2 ali 4 točke	Prostori vlagatelja za izvedbo programa so jasno in konkretno predstavljeni.
0, 2 ali 4 točke	Prostori vlagatelja so ustrezni za izvajanje predstavljenega programa in vključitev predvidenega števila uporabnic/-kov.
0, 2 ali 4 točke	Prostori vlagatelja so predvidenim uporabnicam/-kom ustrezno dostopni (dostop za osebe z oviranostmi, bližina postajališča javnega prometa).

#### **1.8. Finančna konstrukcija programa za leto 2018 (5 meril - skupaj največ 20 točk)**

0, 2 ali 4 točke	Program ima jasno in natančno razdelan finančni načrt (predvideni prihodki oziroma viri financiranja in predvideni odhodki programa so jasni in konkretni).
0, 2 ali 4 točke	Finančni načrt programa je realen in racionalen.
0, 2 ali 4 točke	Finančni načrt programa je uravnotežen (predvideni prihodki oziroma viri financiranja in predvideni odhodki programa se ujemajo).
0, 2 ali 4 točke	Načrtovana poraba (predvideni odhodki programa) je vsebinsko smiselno povezana in usklajena s predstavljenimi zasnovami programa.
0, 2 ali 4 točke	Za sofinanciranje programa so predvideni tudi drugi sofinancerji in/ali lastna sredstva oziroma viri najmanj v višini 20 % od ocenjene vrednosti prijavljenega programa.

#### **1.9. Vrednost ovrednotenega prostovoljskega dela v programu (1 merilo - skupaj največ 2 točki)**

0 ali 2 točki	Ovrednoteno prostovoljsko delo, ki ga vlagatelj uveljavlja kot lastni materialni vložek za sofinanciranje programa v letu 2018, ne presega 10% ocenjene vrednosti programa v letu 2018.
---------------	---

#### **1.10. Dosedanji viri za sofinanciranje programa (1 merilo - skupaj največ 2 točki)**

0 ali 2 točki	Program je v letu 2017 sofinanciran s sredstvi ministrstva (MDDSZ ali MZ) in/ ali s sredstvi FIHO.
---------------	--

Skupno število meril pri skupnih vsebinskih in finančnih merilih za izbor programov v sofinanciranje v letu 2018 (od točke 1.1. do 1.10.): 40 meril



Skupno število možnih točk pri skupnih vsebinskih in finančnih merilih za izbor programov v sofinanciranje v letu 2018 (od točke 1.1. do 1.10.): 154 točk

V izbor za dodelitev sredstev oziroma sofinanciranje za leto 2018 bodo, z izjemo programov, zavrnjenih zaradi razlogov, opredeljenih pod točko II.C. besedila tega javnega razpisa, predlagani programi, ki bodo:

1. izpolnjevali vse razpisne pogoje za kandidiranje na javnem razpisu iz III. točke besedila tega javnega razpisa,
2. pri vsakem od skupnih vsebinskih in finančnih meril za izbor programov v sofinanciranje v letu 2018 od točke 1.1. do 1.8. prejeli vsaj 2 točki,
3. pri skupnih vsebinskih in finančnih merilih za izbor programov v sofinanciranje v letu 2018 prejeli skupaj vsaj 114 točk od 154 možnih.

## **2. Dodatna vsebinska in finančna merila za izbor programov v sofinanciranje v obdobju od 2018 do 2020**

Programi, ki kandidirajo za sofinanciranje v obdobju od 2018 do 2020, morajo v celoti izpolnjevati sledeča dodatna merila:

### **2.1. Strokovni kader (2 merili - skupaj največ 4 točke)**

0 ali 2 točki	Ustrezni del plačanih izvajalcev/-k programa so strokovne/-i delavke/-ci z družboslovno izobrazbo smeri kot so socialno delo, psihologija, pedagogika in njene specialne discipline, sociologija, medicina in/ali drugih smeri, ki zagotavljajo izvedbo predvidenih aktivnosti programa v skladu z zastavljenimi cilji.
0 ali 2 točki	Strokovne/-i delavke/-ci iz prejšnjega merila so v ustrezni meri izvajalke/-ci aktivnosti z uporabnicami/-ki programa.

### **2.2. Časovna razpoložljivost programa uporabnicam/-kom (1 merilo - skupaj največ 2 točki)**

0 ali 2 točki	Program se izvaja redno in je z aktivnostmi uporabnicam/-kom dostopen vsaj 4-krat tedensko in vsaj 20 ur tedensko (ne velja za dostopnost preko spleta).
---------------	--

### **2.3. Sofinanciranje programa s sredstvi MOL (1 merilo - skupaj največ 2 točki)**

0 ali 2 točki	Program vlagatelja je (bil) v letih 2015, 2016 in/ali 2017 že sofinanciran iz sredstev MOL za področje socialnega varstva oziroma varovanja zdravja.
---------------	--

Skupno število meril pri dodatnih vsebinskih in finančnih merilih za izbor programov v sofinanciranje v obdobju od 2018 do 2020 (od točke 2.1. do 2.3.): 4 merila

Skupno število možnih in potrebnih točk pri dodatnih vsebinskih in finančnih merilih za izbor programov v sofinanciranje v obdobju od 2018 do 2020 (od točke 2.1. do 2.3.): 8 točk

V izbor za dodelitev sredstev oziroma sofinanciranje v obdobju od 2018 do 2020 bodo, z izjemo programov opredeljenih pod točko II.C. besedila tega javnega razpisa, predlagani programi, ki bodo:

1. prijavljeni za sofinanciranje v obdobju od 2018 do 2020 (pričakovano obdobje sofinanciranja programa – točka I.3. prijavnega obrazca),
2. izpolnjevali vse razpisne pogoje za kandidiranje na tem javnem razpisu, iz III. točke besedila tega javnega razpisa,
3. pri skupnih vsebinskih in finančnih merilih za izbor programov v sofinanciranje v letu 2018 prejeli skupaj vsaj 124 točk od 154 možnih,
4. pri dodatnih vsebinskih in finančnih merilih za izbor programov v sofinanciranje v obdobju od 2018 do 2020 prejeli vseh možnih in potrebnih 8 točk,
5. pri skupnih in dodatnih vsebinskih in finančnih merilih za izbor programov v sofinanciranje prejeli skupaj vsaj 132 točk od skupno 162 možnih.

Programi, prijavljeni za sofinanciranje v obdobju od 2018 do 2020, ki bodo:

1. pri skupnih vsebinskih in finančnih merilih za izbor programov v sofinanciranje v letu 2018 prejeli skupaj manj kot 124 točk od 154 možnih ali

2. pri katerem od dodatnih vsebinskih in finančnih meril za izbor programov v sofinanciranje v obdobju od 2018 do 2020 prejeli 0 točk, bodo v nadaljevanju obravnavani kot programi, ki kandidirajo za sofinanciranje v letu 2018.

### 3. Način točkovanja meril

3.1. Za vsa merila, razen za prvo merilo pod točko 1.7., za peto merilo pod točko 1.8., za merilo pod točko 1.9., za merilo pod točko 1.10. ter za vsa dodatna vsebinska in finančna merila za izbor programov v sofinanciranje v obdobju od 2018 do 2020, velja:

0 točk	ne izpolnjuje
2 točki	delno izpolnjuje
4 točke	v celoti izpolnjuje

3.2. Za peto merilo pod točko 1.8. velja:

0 točk	manj kot 20 % ocenjene vrednosti programa
2 točki	od 20 % do 59 % ocenjene vrednosti programa
4 točke	60 % ali več od ocenjene vrednosti programa

3.3. Za prvo merilo pod točko 1.7., za merilo pod točko 1.9., za merilo pod točko 1.10. ter za vsa dodatna vsebinska in finančna merila za izbor v sofinanciranje v obdobju od 2018 do 2020, velja:

0 točk	ne izpolnjuje
2 točki	izpolnjuje

### 4. Merila za odmero višine sredstev sofinanciranja

- 4.1. Pričakovana oziroma predvidena sredstva s strani MOL ter višina odmerjenih sredstev MOL za sofinanciranje prijavljenega programa lahko znaša največ 80 % ocenjene vrednosti programa (ocenjena vrednost programa je seštevek vseh pričakovanih prihodkov oziroma seštevek vseh pričakovanih odhodkov programa v letu 2018 iz točke VI. prijavnega obrazca).
- 4.2. Upravičeni stroški za odmero sredstev sofinanciranja MOL so stroški, nujni za izvajanje programa: stroški dela, stroški storitev, materialni stroški, stroški za najem prostorov, stroški obratovanja.
- 4.3. Sredstva MOL ne smejo biti namenjena za investicije in morebitne denarne pomoči uporabnicam/-kom programa, zato jih MOL pri odmeri sredstev za sofinanciranje programa ne bo upošteval v skupni vrednosti programa.
- 4.4. Pri odmeri sredstev sofinanciranja bo MOL kot upravičen strošek vlagatelja za uro dela v programu (iz tabel pod točko IV. prijavnega obrazca) upošteval znesek do največ 15,5 EUR na uro.
- 4.5. MOL bo pri ocenjeni vrednosti prostovoljskega dela upošteval do 13 EUR/ uro za organizacijsko, do 10 EUR/ uro za vsebinsko in do 6 EUR/ uro za druge oblike prostovoljskega dela.
- 4.6. Višina odobrenih sredstev za sofinanciranje posameznega programa je odvisna od skupne višine prejetih točk pri vsebinskih in finančnih merilih za izbor programov v sofinanciranje in bo določena po spodnji lestvici, pri čemer med izbranimi programi vlagateljev ni primerljivosti glede konkretno odobrenega deleža sofinanciranja od pričakovanih oziroma predvidenih sredstev s strani MOL v razmerju s konkretnim številom prejetih točk:

Število zbranih točk za sofinanciranje v letu 2018	Število zbranih točk za sofinanciranje v obdobju od 2018 do 2020	Predviden odstotek sofinanciranja od pričakovanih oziroma predvidenih sredstev s strani MOL
138-154	148-162	do 100 %
125-137	138-147	do 85 %
114 -124	132 -137	do 70 %

**PRIJAVNI OBRAZEC za prijavo na Javni razpis za sofinanciranje programov in/ali projektov v MOL za leto 2018 in/ali za leta od 2018 do 2020: SOCIALNO VARSTVO IN VAROVANJE ZDRAVJA - LJUBLJANA - ZDRAVO MESTO**

**I. Uvodni prijavni podatki**

1. Naziv in drugi podatki o organizaciji oziroma vlagatelju

Poln naziv
Krajši naziv
Davčna številka
Davčni zavezanec
Matična številka
Naslov oziroma sedež
Hišna št.
Pošta
Poštna št.
E-pošta
Telefon
Spletna stran

2. Naziv programa (največ 200 znakov s presledki)

3. Pričakovano obdobje sofinanciranja programa (ustrezno označite):

- leto 2018
- od leta 2018 do leta 2020

4. Predmet in področje razpisa, na katerega se s programom prijavljate (ustrezno označite in dopišite):

- Socialno varstvo; \_\_\_\_\_ (navedite oznako področja iz točke II.A. besedila javnega razpisa, npr. A.1.1.)
- Varovanje zdravja; \_\_\_\_\_ (navedite oznako področja iz točke II.B. besedila javnega razpisa, npr. B.3.)

**II. Drugi podatki o organizaciji oziroma vlagatelju, ki prijavlja program**

1. Organizacijska oblika

2. Naslov za vročanje:

Naslov
Hišna št.
Poštna št.
Pošta

3. Podatki o transakcijskem računu:

Transakcijski račun
Naziv banke

4. Odgovorna oseba:

Ime
Priimek
Funkcija
Telefon
Mobilni telefon
E-pošta

**5. Uradne ure (vpišite ure od – do po dnevih):**

Ponedeljek	
Torek	
Sreda	
Četrtek	
Petek	
Sobota	
Nedelja	

**6. Šifra dejavnosti po Uredbi o standardni klasifikaciji dejavnosti (Uradni list RS, št. 69/07 in 17/08):**

\_\_\_\_\_

**7. Vlagatelj je imel v preteklih treh letih (2015, 2016 in/ ali 2017) že sklenjeno pogodbeno razmerje z MOL za sofinanciranje programa/-ov s področja socialno varstvo in/ali varovanje zdravja (ustrezno označite):**

- DA
- NE

**8. Za delo na področju socialnega varstva ima vlagatelj sklenjeno koncesijsko pogodbo in/ ali veljavno dovoljenje za delo:**

- DA, in sicer (navedite za katero/-e dejavnost/-i ter številko in datum dokumenta): \_\_\_\_\_
- NE

**9. Število delavk/-cev oziroma izvajalk/-cev pri vlagatelju v času prijave na javni razpis (javnim zavodom ni potrebno izpolnjevati):**

Število redno zaposlenih	
Število zaposlenih preko javnih del	
Število ostalih plačanih izvajalk/-cev	
Število prostovoljk/-cev	
SKUPAJ	

**10. Predstavitev dejavnosti vlagatelja (največ 1.500 znakov s presledki)**

**11. Vlagatelj je prostovoljska organizacija/ organizacija s prostovoljskim programom po Zakonu o prostovoljstvu (Uradni list RS, št. 10/11, 16/11-popr. in 82/15) in je vpisan v vpisnik prostovoljskih organizacij in organizacij s prostovoljskim programom pri Ajpes:**

- DA
- NE

**III. Podatki o programu**

**1. Naziv programa (največ 200 znakov s presledki)**

**2. Predstavitev programa (največ 2.000 znakov s presledki)**

**3. Časovna dostopnost programa (navedite število ur na dan, brez upoštevanja dostopnosti preko spleta)**

Ponedeljek	
Torek	
Sreda	
Četrtek	
Petek	
Sobota	
Nedelja	

Drugo (opisno predstavite časovni obseg izvajanja programa, v kolikor ga ne izvajate kontinuirano tedensko oziroma predstavitev po dnevih ni možna):

4. Program se (bo) izvaja(l) (označite lahko več možnosti):
- v prostorih vlagatelja - prostori, ki jih ima vlagatelj v lasti, v najemu ali v brezplačni uporabi za izvajanje (posameznih aktivnosti) programa
  - na prostem oziroma na terenu
  - na domovih uporabnic/-kov
  - v prostorih drugih institucij oziroma organizacij, kjer poteka organizirana oblika dela z določeno skupino ljudi, ki je hkrati tudi ciljna skupina prijavljenega programa (*npr. šole, vrtci, knjižnice, bolnišnice, različne socialnovarstvene organizacije, društva, dnevni centri, ipd.*)

#### IV. Podatki o izvajalkah in izvajalcih programa

##### Odgovorna/-i nosilka/-ec programa

Ime in priimek	
Smer in stopnja dosežene izobrazbe	
Mobilni telefon	
Telefon	
E-pošta	

Pomembnejše reference in delovne izkušnje odgovorne/-ga nosilke/-ca programa, povezane s prijavljenim programom ter razpisnim področjem, na katerega prijavljate program (največ 1.500 znakov s presledki)

## 1. Izvajalke in izvajalci programa v letu 2018

Opomba:

V tabele z izvajalkami/-ci programa ne vpisujete izvajalk/-cev računovodskih storitev, administracije oziroma tajništva, čiščenja (če te aktivnosti izvaja tretja oseba in ne same/-i izvajalke/-ci programa) in supervizije, saj jih ne štejemo med neposredne aktivnosti programa. Morebitni strošek teh storitev v programu prikažite zgolj v tabeli z odhodki programa (točka VI.4. tega prijavnega obrazca)

### 1.1. Plačane oblike dela v programu

Ime in priimek izvajalke/-ca	Poklic oziroma smer in stopnja končane izobrazbe	Način dela v programu <sup>1</sup>	Drugo <sup>2</sup>	Delovne izkušnje s področja prijavljenega programa <sup>3</sup>	Vloga in dela/opravila v prijavljenem programu <sup>4</sup>	Predviden skupni strošek vlagatelja za delo v programu leta 2018 (v EUR) <sup>5</sup>	Predvideno skupno število ur dela v programu leta 2018	Predviden strošek vlagatelja za uro dela v programu leta 2018 (v EUR)	Predvideno število ur redne zaposlitve in drugih oblik dela posamezne/-ga izvajalke/-ca izven prijavljenega programa v letu 2018 <sup>6</sup>

Opombe:

<sup>1</sup> Legenda:

- DČ je redna zaposlitev za določen čas
- NČ je redna zaposlitev za nedoločen čas
- APZ so javna dela in drugi programi aktivne politike zaposlovanja
- PP je delo po podjemni pogodbi
- AD je avtorsko delo
- ŠD je študentsko delo
- PI je pomoč invalidom po Zakonu o dohodnini
- Drugo

<sup>2</sup> Vpišite če ste pod "Način dela v programu" izbrali "Drugo", sicer vpišite "/"

<sup>3</sup> Kratka in jedrnata predstavitev; največ 500 znakov s presledki!

<sup>4</sup> Ne pri vlagatelju na splošno, pač pa v tem programu; kratka in jedrnata predstavitev, v skladu s predvidenimi aktivnostmi programa

<sup>5</sup> Zneski zajemajo celoten letni strošek vlagatelja, povezan z zaposlitvijo oziroma delom posameznih izvajalk/-cev programa in se morajo ujemati z zneski za zaposlitve oz. delo v tabeli z odhodki programa (točka VI.4. tega prijavnega obrazca).

<sup>6</sup> V drugih programih / dejavnostih vlagatelja, ki niso del tega programa ter pri drugih delodajalcih

	SKUPAJ – Število izvajalk/-cev programa glede na način dela v programu	SKUPAJ - Predviden skupni strošek vlagatelja za plačane oblike dela v programu leta 2018 (v EUR)	SKUPAJ - Predvideno skupno število ur plačanih oblik dela v programu leta 2018
Redna zaposlitev za določen čas (DČ)			
Redna zaposlitev za nedoločen čas (NČ)			
Javna dela in druge oblike APZ			
Delo po podjemni pogodbi (PP)			
Avtorsko delo (AD)			
Študentsko delo (ŠD)			
Pomoč invalidom po Zakonu o dohodnini (PI)			
Drugo			
SKUPAJ			

## 1.2. Prostovoljsko delo

Ime in priimek izvajalke/-ca	Poklic oziroma smer in stopnja končane izobrazbe	Delovne izkušnje s področja prijavljenega programa <sup>1</sup>	Vloga in dela/opravila v prijavljenem programu <sup>2</sup>	Predvideno število ur prostovoljskega dela v programu leta 2018	Vrednost ure prostovoljskega dela v programu leta 2018 (v EUR) <sup>3</sup>	Ocenjena vrednost prostovoljskega dela v programu leta 2018 (v EUR)

Opombe:

<sup>1</sup> Kratka in jedrnata predstavitev!

<sup>2</sup> Ne pri vlagatelju na splošno, pač pa v tem programu; kratka in jedrnata predstavitev, v skladu s predvidenimi aktivnostmi programa

<sup>3</sup> MOL bo ovrednoteno prostovoljsko delo kot lastni materialni vložek za sofinanciranje prijavljenega programa v letu 2018 priznala samo vlagateljem s statusom prostovoljske organizacije/ organizacije s prostovoljskim programom po Zakonu o prostovoljstvu, ki so vpisani v vpisnik prostovoljskih organizacij in organizacij s prostovoljskim programom pri Ajpes. Zadnja dva stolpca tabele izpolnite le vlagatelji s tem statusom, ki nameravate v finančni konstrukciji programa (točka VI. tega prijavnega obrazca) ovrednoteno prostovoljsko delo uveljavljati kot lastni materialni vložek za sofinanciranje programa v letu 2018.

Vrednost ure prostovoljskega dela je dopustna v okvirih, ki jih določa Pravilnik o področjih prostovoljskega dela in vpisniku (Uradni list RS, št. 48/11, 60/11 in 29/16), in sicer: 13 EUR/ uro za organizacijsko, 10 EUR/ uro za vsebinsko in 6 EUR/ uro za druge oblike prostovoljskega dela.

SKUPAJ - Predvideno število ur prostovoljskega dela v programu leta 2018	SKUPAJ - Ocenjena vrednost prostovoljskega dela v programu leta 2018 (v EUR)

## V. Vsebinski del programa

1. Cilji programa (največ 2.000 znakov s presledki)
2. Ciljna skupina programa (jasno in jedrnato predstavite komu je program namenjen; način/ metodo pridobivanja potencialnih uporabnic/-kov; način izbora (v primeru, da je povpraševanje večje, kot so kapacitete programa) oziroma pogoje za dejansko vključitev v program; največ 2.000 znakov s presledki)

**3. Število uporabnic/-kov in časovni obseg njihove vključenosti v program**

**A)** Za posamezne aktivnosti, ki jih navajate v tabeli pod točko V.4.A. tega prijavnega obrazca ustrezno navedite, ali so skupinske ali individualne ter dopišite predvideno število (skupin) uporabnikov ter število ur njihove vključenosti:

Aktivnost <sup>1</sup>	Navedite tip aktivnosti: individualna/skupinska	Predvideno št. skupin <sup>2</sup>	Povprečno št. uporabnic/-kov na skupino <sup>2</sup>	Število ur vključenosti uporabnic/-kov v to aktivnost/ leto (od – do ur)	Povprečno število ur vključenosti uporabnic/-kov v to aktivnost/ leto	Skupno predvideno število uporabnic/-kov te aktivnosti v letu 2018

Opombi:

<sup>1</sup> Največ 300 znakov s presledki za posamezno aktivnost!

<sup>2</sup> Izpolnite le, če ste za tip aktivnosti navedli "Skupinska", sicer vpišite »0«

**B)** Skupno predvideno število različnih uporabnic/-kov programa v letu 2018: \_\_\_\_\_

**4. Aktivnosti programa**

**A)** Predvideno število ur izvajanja aktivnosti v posameznih mesecih leta 2018 (1 je januar, 2 je februar, itn.):

Aktivnosti programa, v katere se neposredno vključujejo uporabnice/-ki programa <sup>1</sup>	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	SKUPAJ
Število ur za izvajanje aktivnosti, v katere se neposredno vključujejo uporabnice/-ki programa SKUPAJ													

Opomba:

<sup>1</sup> Največ 300 znakov s presledki za posamezno aktivnost

**B)** Predvideno število ur izvajanja drugih aktivnosti v posameznih mesecih leta 2018 (1 je januar, 2 je februar, itn.)

Druge aktivnosti, pomembne za izvedbo programa <sup>1</sup>	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	SKUPAJ



Število ur za izvajanje drugih aktivnosti, pomembnih za izvedbo programa aktivnosti SKUPAJ																			

Opomba:

<sup>1</sup> Največ 300 znakov s presledki za posamezno aktivnost

5. Vrednotenje programa (predstavite metode, s katerimi boste ugotavljali učinke programa in pokazatelje, po katerih je možno preverjati njegovo učinkovitost; največ 2.000 znakov s presledki)
6. Izobraževanje izvajalk/-cev za potrebe izvajanja programa (navedite izobraževanja, predvideno število vključenih izvajalk/-cev; največ 1.000 znakov s presledki)
7. Supervizija in/ ali intervizija (supervizija - navedite izvajalko/-ca, trajanje, predvideno število vključenih izvajalk/-cev programa; intervizija - navedite trajanje, predvideno število vključenih izvajalk/-cev programa; največ 1.000 znakov s presledki)
8. Dokumentacija v zvezi z delom z uporabnicami/-ki (predstavite, kakšno dokumentacijo vodite in na kakšen način; največ 1.000 znakov s presledki)
9. Pritožbeni postopek (predstavite predvidene možnosti pritožbe v programu, postopek pritožbe in na kakšen način so z njim seznanjene/-i uporabnice/-ki programa; največ 1.000 znakov s presledki)
10. Gradiva, nujna za potek programa (predstavite vsebino in namen gradiv, ki jih boste izdali, v kakšni obliki in predvideno naklado; največ 1.000 znakov s presledki)
11. Vizija programa (predstavite vizijo izvajanja programa v letih 2019 in 2020 v primerjavi z vsebino programa, ki ste jo predvideli za leto 2018; največ 2.000 znakov s presledki; izpolnijo vlagatelji, ki se prijavljajo za sofinanciranje v obdobju od 2018 do 2020)
12. Prostori za izvedbo programa
  - A) Izvajanje programa oziroma posameznih aktivnosti izven prostorov vlagatelja (izpolnijo vlagatelji, ki so v točki III.4. tega prijavnega obrazca označili, da bodo program izvajali (tudi) na prostem oziroma na terenu, na domovih uporabnic/-kov in/ali v prostorih drugih institucij oziroma organizacij)

Aktivnosti <sup>1</sup>	Predvideno izvajanje (navedite za vsako aktivnost posebej): - na prostem oziroma na terenu, - na domovih uporabnic/-kov in/ali - v prostorih drugih institucij oziroma organizacij <sup>2</sup>	Lokacija/ naziv, naslov <sup>3</sup>

Opombe:

<sup>1</sup> Navedite aktivnosti iz tabele pod točko V.4.A., ki jih boste izvajali (tudi) na prostem oziroma na terenu, na domovih uporabnic/-kov in/ali v prostorih drugih institucij oziroma organizacij

<sup>2</sup> »V prostorih drugih institucij oziroma organizacij« pomeni prostore, kjer poteka organizirana oblika dela z določeno skupino ljudi, ki je hkrati tudi ciljna skupina prijavljenega programa (npr. šole, vrtci, knjižnice, bolnišnice, različne socialnovarstvene organizacije, društva, dnevni centri, ipd.)

<sup>3</sup> Navedite lokacijo/ predel mesta (ob izbiri »na prostem oziroma na terenu« ali »na domovih uporabnic/-kov«) oziroma točen naziv in naslov (ob izbiri »v prostorih drugih institucij oziroma organizacij«)

- B) Podatki o prostorih vlagatelja, v katerih se (bo) izvaja(l) program - lastni, v najemu ali v brezplačni uporabi (navedite točen naslov prostorov - ne velja za anonimne lokacije! - in označite oziroma dopišite dodatne informacije; če program izvajate na več lokacijah, prikažite podatke za vsako lokacijo posebej)**

Lokacija <sup>1</sup>	Kako si zagotavljate prostor (izberite eno od možnosti, ob izbiri »drugo« navedite kako): - prostore imamo v lasti - prostore imamo v najemu od MOL - prostore imamo v najemu od drugega najemodajalca - drugo	Mesečna najemina (v EUR)	Oddaljenost od najbližjega postajališča mestnega potniškega prometa (v metrih)

Opomba:

<sup>1</sup> Navedite točen naslov oziroma AL, če program deluje na anonimni lokaciji

- C) Opis prostorov vlagatelja iz točke V.12.B.**

Lokacija	Opis <sup>1</sup>

Opomba:

<sup>1</sup> Največ 1.000 znakov s presledki za posamezno lokacijo; navedite število, velikost in kratek opis prostorov, etaža/ nadstropje, dostopnost prostorov za osebe z oviranostmi, ipd.

- D) Program uporabnicam/-kom nudi možnost namestitve/ prenočitve (ustrezno označite; ob izbiri »DA« izpolnite točko do konca):**
- DA
  - NE

Število posteljnih kapacitet oziroma mest za namestitve/ prenočitve (če možnost namestitve/ prenočitve v okviru prijavljenega programa zagotavljate na več lokacijah, podatek prikažite po lokacijah, ki ste jih navedli v točki V.12.B.):

Lokacija	Število sob z ležišči	Zagotovljeno št. mest za namestitve/ prenočitve	Št. dodatnih mest za namestitve/ prenočitve v primeru povečanih potreb
SKUPAJ			

Navedite predvideno najdaljše trajanje namestitve posamezne/-ga uporabnice/-ka v programu v tednih, mesecih in/ali letih:

Če prijavljeni program z možnostjo namestitve v času prijave na ta javni razpis že izvajate, navedite dosedanje povprečno trajanje namestitve posamezne/-ga uporabnice/-ka v programu v tednih, mesecih in/ali letih:

- 13. Drugi podatki oziroma informacije (predstavite morebitne dodatne podatke in druge informacije, pomembne za izvedbo programa; največ 1.000 znakov s presledki)**

## VI. Finančna konstrukcija programa

1. Sofinanciranje programa v letu 2017 (ustrezno označite):

- DA
- NE

Če DA, predstavite vire in višino sredstev za sofinanciranje programa v tekočem letu 2017:

Finančni viri za sofinanciranje programa v letu 2017	Sredstva v EUR	Delež v %
MOL		
MDDSZ		
MZ		
FIHO		
Druga javna sredstva (druga ministrstva, druge občine)		
Lastna sredstva (članarine, prihodki od lastne dejavnosti, idr.)		
Ovrednoteno prostovoljsko delo		
Donacije		
Drugo		
SKUPAJ		

2. Ocenjena vrednost programa v letu 2018 v EUR (znesek ocenjene vrednosti programa je enak seštevku vseh predvidenih prihodkov oziroma seštevku vseh predvidenih odhodkov programa v letu 2018): \_\_\_\_\_ EUR

3. Predvideni prihodki za izvedbo programa v letu 2018 in njihovi deleži (predstavite predvidene vire sofinanciranja programa v letu 2018 in višino sredstev oziroma prihodkov iz posameznega vira; kjer je predvideno, konkretno in kratko navedite posamezne vire, npr. članarine pod lastna sredstva, vsakega v svojo vrstico)

SKUPAJ - Predvideni viri za sofinanciranje programa v letu 2018	SKUPAJ - Predvidena sredstva v EUR	SKUPAJ - Predvidena sredstva v %	SKUPAJ - Zagotovljena sredstva za sofinanciranje programa v letu 2018 v EUR
MOL Oddelek za zdravje in socialno varstvo			
Lastna sredstva (navedite)			
Ovrednoteno prostovoljsko delo <sup>1</sup>			
Druga javna sredstva (navedite)			
Donatorji (navedite)			
Drugi viri (navedite)			
SKUPAJ			

Opomba:

<sup>1</sup>Ovrednoteno prostovoljsko delo lahko uveljavljate kot lastni materialni vložek za sofinanciranje programa največ v višini do ocenjene vrednosti prostovoljskega dela iz točke IV.1.2. tega prijavnega obrazca. Izbrano vrednost vpišite v to tabelo in v tabelo s predvidenimi odhodki programa v letu 2018 (točka VI.4. tega prijavnega obrazca), pod postavko »Ovrednoteno prostovoljsko delo«.

- 4. Predvideni odhodki programa v letu 2018**  
(predstavite predvidene odhodke programa v letu 2018 in njihovo višino; kjer je predvideno, konkretno in kratko navedite predvidene vrste odhodkov oziroma stroškov, npr. povračilo potnih stroškov pod Stroški, povezani s prostovoljskim delom, opredeljeni v dogovoru o prostovoljskem delu, vsakega v svojo vrstico)

<b>4.1. Stroški dela</b>	<b>Predvideni odhodek v EUR<sup>1</sup></b>
Redna zaposlitev za določen čas (DČ)	
Redna zaposlitev za nedoločen čas (NČ)	
Javna dela in drugi programi aktivne politike zaposlovanja (APZ)	
<b>SKUPAJ</b>	

Opomba:

<sup>1</sup> Zneski iz skupne tabele pod točko IV.1.1. tega prijavnega obrazca, predvideni za kritje stroškov plač, nadomestil plač in drugih prejemkov iz delovnih razmerij, za stroške dajatev za socialno varnost ter povračilo stroškov v zvezi z delom v prijavljenem programu, na osnovi pogodb o zaposlitvi in/ali posebnih pogodb o zaposlitvi v programih javnih del oziroma v drugih programih aktivne politike zaposlovanja.

<b>4.2. Stroški storitev</b>	<b>Predvideni odhodek v EUR</b>
Delo po podjemni pogodbi (PP)	
Avtorsko delo (AD)	
Študentsko delo (ŠD)	
Pomoč invalidom po Zakonu o dohodnini (PI)	
Računovodstvo/ računovodske storitve	
Administracija oziroma tajništvo	
Čiščenje	
Supervizija	
Ovrednoteno prostovoljsko delo	
Stroški, povezani s prostovoljskim delom, opredeljeni v dogovoru o prostovoljskem delu ( <i>podrobneje predstavite</i> )	
Najemnine	
Stroški vzdrževanja prostorov	
Komunalne storitve	
Električna energija, ogrevanje	
Telekomunikacijske storitve - telefon, mobitel, internet	
Poštno storitve	
Stroški tiska za izdajo gradiv	
Stroški izobraževanj	
Stroški bančnih storitev	
Stroški zavarovalnih premij	
Potni stroški in dnevnice	
Drugo ( <i>podrobneje predstavite</i> )	
<b>SKUPAJ</b>	

Opombi:

<sup>1</sup> Pri postavkah PP, AD, ŠD in PI so zneski iz druge tabele pod točko IV.1.1. tega prijavnega obrazca, predvideni za kritje stroškov teh oblik dela v programu.

<sup>2</sup> Predvidene odhodke za administracijo oziroma tajništvo in/ali čiščenje navedite zgolj v primeru, da te aktivnosti izvaja tretja oseba in ne sami izvajalci programa, katerih stroške dela ste že vpisali pod katero od preostalih postavk.

<b>4.3. Stroški materiala, blaga in proizvodov</b>	<b>Predvideni odhodek v EUR</b>
Stroški pisarniškega materiala	
Strokovna literatura	
Materiali za izvajanje delavnic in drugih vsebin z uporabnicami/-ki ( <i>podrobneje predstavite</i> )	
Drugo ( <i>podrobneje predstavite</i> )	
<b>SKUPAJ</b>	

<b>4.4. Drugi odhodki</b>	<b>Predvideni odhodek v EUR</b>
( <i>podrobneje predstavite</i> )	
<b>SKUPAJ</b>	

Opomba:

Drugi odhodki so ostali predvideni odhodki oziroma stroški programa, ki jih ni mogoče razvrstiti pod zgoraj navedene postavke.

SKUPAJ - Predvideni odhodki programa v letu 2018	SKUPAJ v EUR	SKUPAJ %
4.1. Stroški dela		
4.2. Stroški storitev		
4.3. Stroški materiala, blaga in proizvodov		
4.4. Drugi odhodki		
SKUPAJ		

5. Pojasnilo k finančni konstrukciji (v kolikor želite, podajte dodatna pojasnila k predstavljeni finančni konstrukciji programa; največ 1.000 znakov s presledki)

## VII. Izjave vlagatelja

S podpisom in žigom na tem obrazcu potrjujemo, da smo seznanjeni oziroma izjavljamo:

- Pod kazensko in materialno odgovornostjo izjavljamo, da so vsi podatki, navedeni v tem prijavnem obrazcu in v prilogah na javni razpis, točni. Seznanjeni smo s tem, da MOL lahko preveri njihovo resničnost.
- Potrjujemo, da smo seznanjeni s pogoji za kandidiranje na tem javnem razpisu.
- Potrjujemo, da smo seznanjeni z vsebinskimi in finančnimi merili za izbor in z merili za odmero višine sredstev sofinanciranja tega javnega razpisa.
- Potrjujemo, da smo seznanjeni z drugimi sestavinami in zahtevami iz razpisne dokumentacije tega javnega razpisa.
- Potrjujemo, da smo seznanjeni in se v celoti strinjamo s Pogodbo o sofinanciranju programa za leto 2018 oziroma s Pogodbo o sofinanciranju programa za obdobje 2018 do 2020, ki sta sestavni del razpisne dokumentacije tega javnega razpisa.
- Izjavljamo, da se program izvaja skladno s kodeksom etičnih načel na razpisnem področju.
- Izjavljamo, da vse/-i navedene/-i izvajalke/-ci soglašajo s predvideno vlogo in predvidenim obsegom dela v programu ter so seznanjene/-i s kodeksom etičnih načel na razpisnem področju.
- Izjavljamo, da sredstva, pridobljena na javnem razpisu MOL, ne bodo porabljeni za investicije, za kritje denarnih pomoči uporabnicam/-kom programa in stroške, ki niso predvideni v prijavi na javni razpis.
- Izjavljamo, da so podatki iz prijavnega obrazca poslovna skrivnost, opredeljena s posebnim sklepom vlagatelja (smiselna uporaba 39. člena Zakona o gospodarskih družbah, Uradni list RS, št. 65/09 – uradno prečiščeno besedilo, 33/11, 91/11, 32/12, 57/12, 44/13 - odl. US, 82/13, 55/15 in 15/17; ustrezno označite in dopišite):
  - NE
  - DA
- Izjavljamo, da pri poslovanju:
  - uporabljamo žig
  - ne uporabljamo žiga

## VIII. Obvezne sestavine vloge na javni razpis

Obvezna sestavina vloge na javni razpis je izpolnjen, podpisan in žigosan ta prijavni obrazec (*samo en izvod*), ki je sestavni del razpisne dokumentacije Javnega razpisa za sofinanciranje programov in/ali projektov v MOL za leto 2018 in/ali za leta od 2018 do 2020: SOCIALNO VARSTVO IN VAROVANJE ZDRAVJA – LJUBLJANA – ZDRAVO MESTO, skupaj s prilogami:

**PRILOGA 1: Vsebina načrtovanega programa in dosedanje izkušnje pri izvajanju programa**  
Priloga 1 je obvezna za vse vlagatelje in je sestavni del tega prijavnega obrazca v nadaljevanju.

**PRILOGA 2: Pisno soglasje odgovorne osebe druge institucije oziroma organizacije**

*Prilogo 2 obvezno priložijo vlagatelji, ki so v točki III.4. tega prijavnega obrazca označili, da bodo program izvajali (tudi) v prostorih drugih institucij oziroma organizacij, kjer poteka organizirana oblika dela z določeno skupino ljudi, ki je hkrati tudi ciljna skupina prijavljenega programa (npr. šole, vrtci, knjižnice, bolnišnice, različne socialnovarstvene organizacije, društva, dnevni centri, ipd.).*

**PRILOGA 3: Izvleček členov iz ustanovnega akta, pravilnika oziroma statuta vlagatelja, ki opredeljujejo dejavnosti na področju socialnega varstva oziroma varovanja zdravja.**

*Prilogo 3 obvezno priložijo vlagatelji, ki po Uredbi o standardni klasifikaciji dejavnosti (Uradni list RS, št. 69/07 in 17/08) niso registrirani za opravljanje dejavnosti socialno varstvo z nastanitvijo (SKD 87), socialno varstvo brez nastanitve (SKD 88), dejavnost invalidskih organizacij (SKD 94.991) in/ali zdravstvo (SKD 86) in ki hkrati v letih 2015, 2016 ali 2017 z MOL še niso imeli sklenjenega pogodbenega razmerja za sofinanciranje programa/-ov s področja, na katerega s prijavljajo (socialno varstvo ali varovanje zdravja). Izvleček naj bo na vsaki strani parafiran ter na koncu opremljen z žigom in podpisom odgovorne osebe vlagatelja.*

**PRILOGA 4: Pooblastilo podpisnici/-ku**

*Prilogo 4 obvezno priložijo vlagatelji, katerih vloge na ta javni razpis ne podpiše odgovorna oseba vlagatelja iz točke II.4. tega prijavnega obrazca. Pooblastilo je lahko v kopiji.*

PRIJAVNI OBRAZEC in PRILOGO 1 natisnite iz aplikacije, ostale priloge pa, skladno z navodili, pripravite ločeno, jih v fizični obliki priložite k prijavnemu obrazcu ter odpošljite skladno z razpisnimi navodili.
--

Ime in priimek odgovorne/-ga nosilke/-ca programa

Žig:

Podpis odgovorne/-ga nosilke/-ca programa

Ime in priimek odgovorne osebe vlagatelja

Kraj in datum:

Podpis odgovorne osebe vlagatelja:

**PRILOGA 1**

Vsebina načrtovanega programa in dosedanje izkušnje pri izvajanju programa (največ 5.000 znakov s presledki)

## VZOREC POGODBE O SOFINANCIRANJU PROGRAMA ZA LETO 2018

**Mestna občina Ljubljana**, Mestni trg 1, 1000 Ljubljana, ki jo zastopa župan Zoran Jankovič,  
matična številka: 5874025000,  
davčna številka: SI67593321  
(v nadaljnjem besedilu: MOL)

in

\_\_\_\_\_ (polni naziv organizacije), \_\_\_\_\_ (naslov), ki ga/jo zastopa  
\_\_\_\_\_,  
matična številka: \_\_\_\_\_,  
identifikacijska številka za DDV oz. davčna številka \_\_\_\_\_  
(v nadaljevanju: prejemnik/-ca),

skleneta naslednjo

### **P O G O D B O** **o sofinanciranju programa za leto 2018**

#### 1. ČLEN

S to pogodbo se MOL zavezuje za sofinanciranje, prejemnik/-ca pa za izvajanje programa: \_\_\_\_\_ (v nadaljevanju: program) v letu 2018, ki je bil izbran s sklepom št. \_\_\_\_\_ z dne \_\_\_\_\_ na osnovi Javnega razpisa za sofinanciranje programov in/ali projektov v MOL za leto 2018 in/ali za leta od 2018 do 2020: SOCIALNO VARSTVO IN VAROVANJE ZDRAVJA – LJUBLJANA – ZDRAVO MESTO (Uradni list RS, št. \_\_\_\_\_ z dne \_\_\_\_\_; v nadaljevanju: javni razpis).

#### 2. ČLEN

Prejemnik/-ca se zavezuje, da bo program izvedel/-a v skladu s prijavo na javni razpis, ki je kot priloga sestavni del te pogodbe, in to najkasneje do 31. 12. 2018.

#### 3. ČLEN

Celotna ocenjena vrednost programa iz 1. člena te pogodbe znaša \_\_\_\_\_ EUR.

MOL in prejemnik/-ca se dogovorita, da bo MOL v letu 2018 za program prispeval znesek do višine \_\_\_\_\_ EUR.

#### 4. ČLEN

MOL bo sredstva za sofinanciranje izvajanja programa do dogovorjene višine za leto 2018 nakazoval na prejemnikov/-čin transakcijski račun številka SI56\_\_\_\_\_, odprt pri banki \_\_\_\_\_, in sicer na podlagi mesečnih zahtevkov za izplačilo, v višini 1/12 pogodbenega zneska, 30. dan po prejemu posameznega zahtevka za izplačilo.

Zahtevek za izplačilo mora obvezno vsebovati številko pogodbe C7560-18-\_\_\_\_\_ in številko SPIS \_\_\_\_\_, sicer se zahtevki za izplačilo zavrne kot nepopolni, in se naslovi na: Mestna občina Ljubljana, Mestni trg 1, 1000 Ljubljana, s pripisom: za Oddelek za zdravje in socialno varstvo.

Prvi zahtevki za izplačilo bo prejemnik/-ca posredoval/-a MOL 8 dni po uveljavitvi te pogodbe, nadaljnje zahtevke za izplačilo pa do 5. v mesecu za tekoči mesec, razen zahtevka za izplačilo za mesec december, ki ga je potrebno MOL posredovati najkasneje do 20. novembra 2018.

Če zadnji dan plačilnega roka sovpada z dnem, ko je po zakonu dela prost dan, se za zadnji dan plačilnega roka šteje naslednji delavnik.

## 5. ČLEN

Prejemnik/-ca mora MOL dostaviti prvo fazno, drugo fazno in zaključno poročilo izključno na predpisanih obrazcih, ki so del razpisne dokumentacije javnega razpisa.

Prejemnik/-ca mora MOL dostaviti:

- prvo fazno poročilo o izvajanju programa v obdobju januar 2018 do maj 2018 najkasneje do 30. 6. 2018,
- drugo fazno poročilo o izvajanju programa v obdobju januar 2018 do september 2018 najkasneje do 31. 10. 2018 in
- zaključno poročilo o izvajanju programa v letu 2018 najkasneje do 31. 1. 2019.

MOL se zavezuje, da bo prejeti fazni in zaključno poročilo pregledal v 60 dneh od njihovega prejema in po potrebi v tem roku obvestil prejemnika/-co o svoji zahtevi za dopolnitev oz. spremembo poročila.

Če MOL sklene, da je potrebno poročilo dopolniti oz. spremeniti, določi prejemniku/-ci primeren rok, v katerem mora le-ta predložiti dopolnjeno ali spremenjeno poročilo.

Če prejemnik/-ca ne predloži poročila v zahtevanem roku oz. ga ne dopolni ali spremeni v zahtevanem roku oz. če dopolnjeno/spremenjeno poročilo še vedno ni ustrezno, MOL lahko odstopi od te pogodbe. V tem primeru MOL na podlagi dotedanjega izvajanja programa odloči, ali mora prejemnik/-ca v celoti ali v deležu vrniti že izplačana sredstva MOL, skupaj z zakonitimi zamudnimi obrestmi od dneva prejetja sredstev do dneva vračila. Prejemnik/-ca je dolžan/-na povrniti tako določena sredstva v roku 30 dni od prejema pisnega poziva za vračilo sredstev.

## 6. ČLEN

Samo dejansko nastali in plačani stroški (izdatki) v času trajanja programa se štejejo za upravičene za sofinanciranje. Neupravičeni stroški programa vedno predstavljajo breme, ki ga nosi prejemnik/-ca. Stroški, ki so upravičeni za sofinanciranje po tej pogodbi, so sestavljeni izključno iz upravičenih stroškov, navedenih v odobreni prijavi prejemnika/-ce na javni razpis. Da so stroški tega programa upravičeni, morajo:

- biti nujno potrebni za uspešno izvajanje programa;
- biti določeni v prijavi prejemnik/-ca na javni razpis;
- biti v skladu z načeli dobrega finančnega poslovanja, zlasti cenovne primernosti in stroškovne učinkovitosti;
- dejansko nastati;
- biti prepoznavni in preverljivi;
- biti podprti z izvirnimi dokazili.

Skrbnik/-ca pogodbe na strani MOL bo ob predložitvi zaključnega poročila preveril/-a skladnost višine izplačanih proračunskih sredstev MOL z višino dejanskih stroškov za izvedbo programa. V primeru, da MOL ugotovi, da je bilo prejemniku/-ci izplačanih več sredstev, kot jih je dejansko porabil/-a za izvedbo programa ali da sredstva niso porabljena za namen, dogovorjen s to pogodbo, se prejemnik/-ca zavezuje, da bo MOL povrnil/-a neupravičena sredstva v ugotovljeni višini, skupaj z zakonitimi zamudnimi obrestmi od dneva prejetja sredstev do dneva vračila, in sicer v roku 30 dni od prejema pisnega poziva MOL za povrnitev sredstev.

## 7. ČLEN

V primeru, da nastopijo okoliščine, ki utegnejo vplivati na terminsko in/ali vsebinsko in/ali finančno izvedbo programa, ali v primeru zamude pri izvajanju posamezne faze programa, za katerega so dodeljena sredstva proračuna MOL, mora prejemnik/-ca nemudoma pisno obrazložiti in utemeljiti svoj predlog za



spremembo terminske in/ali vsebinske in/ali finančne izvedbe programa oziroma faz/e programa glede na predviden terminski in/ali vsebinski in/ali finančni plan. V nasprotnem primeru izgubi pravico do nadaljnje porabe sredstev MOL. Prejemnik/-ca lahko predlaga spremembo programa samo v obsegu in na način, ki ne pomeni bistveno drugačne terminske oziroma vsebinske oziroma finančne izvedbe programa glede na predviden terminski in/ali vsebinski in/ali finančni plan.

MOL glede na spremenjene okoliščine oceni, ali še vztraja pri dogovorjenem obsegu sofinanciranja programa iz te pogodbe, zmanjša delež sofinanciranja ali pa odstopi od te pogodbe. V primeru, da MOL zmanjša delež sofinanciranja programa iz te pogodbe, se pogodbeni stranki dogovorita o novih pogojih v obliki pisnih dodatkov k tej pogodbi.

#### 8. ČLEN

Prejemnik/-ca se zaveže, da bo o morebitnih spremembah svojih podatkov iz te pogodbe (naziv, naslov, transakcijski račun, zastopnik/-ca, odgovorni/-a predstavnik/-ca za izvajanje te pogodbe) in o morebitnih spremembah podatkov o programu sproti pisno obveščal/-a MOL.

#### 9. ČLEN

MOL in prejemnik/-ca se dogovorita, da sta za izvajanje te pogodbe odgovorna/-i naslednja/-i pooblaščenca/-i predstavnika/-ci:

- na strani MOL: \_\_\_\_\_, e-pošta: \_\_\_\_\_, telefon: \_\_\_\_\_, ki je skrbnik/-ca pogodbe,
- na strani prejemnika/-ce: \_\_\_\_\_, e-pošta: \_\_\_\_\_, telefon: \_\_\_\_\_.

#### 10. ČLEN

V imenu MOL ima njegov/-a pooblaščenca/-a predstavnik/-ca pravico nadzora nad izvajanjem programa in nad namensko ter racionalno porabo dodeljenih sredstev MOL, z vpogledom v dokumentacijo in v obračun stroškov prejemnika/-ce v zvezi z izvedbo programa, prejemnik/-ca pa mu je dolžan/-a to omogočiti.

Če pooblaščenca/-a predstavnik/-ca MOL pri nadzoru ugotovi, da se program ne izvaja v skladu s prijavo na javni razpis, določi prejemniku/-ci primeren rok, v katerem mora le-ta ugotovljene nepravilnosti odpraviti.

Če prejemnik/-ca ugotovljenih nepravilnosti v zahtevanem roku iz prejšnjega odstavka tega člena ne odpravi oz. jih ne odpravi ustrezno, MOL lahko enostransko odstopi od te pogodbe. V tem primeru MOL na podlagi dotedanjega izvajanja programa in na podlagi ugotovljenih nepravilnosti glede izvajanja programa odloči, ali mora prejemnik/-ca v celoti ali v deležu vrniti že izplačana sredstva MOL, skupaj z zakonitimi zamudnimi obrestmi od dneva prejetja sredstev do dneva vračila. Prejemnik/-ca je dolžan/-na povrniti tako določena sredstva v roku 30 dni od prejema pisnega poziva za vračilo sredstev.

#### 11. ČLEN

MOL lahko enostransko odstopi od te pogodbe in zahteva delno ali v celoti vračilo že izplačanih sredstev MOL, skupaj z zakonitimi zamudnimi obrestmi od dneva prejetja sredstev do dneva vračila, tudi v primerih:

- če mu prejemnik/-ca ne omogoči nadzora v skladu s prejšnjim členom te pogodbe,
- če se ugotovi, da je prejemnik/-ca nenamensko porabil/-a prejeta sredstva ali jih je pridobil/-a na osnovi neresničnih podatkov,
- če prejemnik/-ca kako drugače ne izpolnjuje svojih obveznosti iz te pogodbe.

## 12. ČLEN

Prejemnik/-ca se zavezuje, da bo v celoti in dosledno upošteval 10. člen Odloka o grbu, zastavi in imenu Mestne občine Ljubljana ter znaku Ljubljana (Uradni list RS, št. 32/12) in njegove morebitne spremembe. Prejemnik/-ca je dolžan/-na pri objavah in predstavitev programa iz te pogodbe oz. pri vseh drugih oblikah javnega nastopanja in izdajanja publikacij, promocijskega in drugega informativnega gradiva v zvezi z njim navesti, da je njegovo izvajanje sofinanciral MOL. V primeru objave simbolov sofinancerjev mora prejemnik objaviti tudi grb s pripisom Mestna občina Ljubljana.

## 13. ČLEN

V primeru, da je pri izvedbi javnega razpisa, za izbor prejemnika/-ce po tej pogodbi ali pri izvajanju te pogodbe kdo v imenu ali na račun druge pogodbene stranke, predstavniku/-ci, zastopniku/-ci ali posredniku/-ci MOL, uslužbencu/-ki mestne uprave, funkcionarju/-ki MOL, obljubil, ponudil ali dal kakšno nedovoljeno korist za pridobitev tega posla ali za sklenitev tega posla pod ugodnejšimi pogoji ali za opustitev dolžnega nadzora nad izvajanjem pogodbenih obveznosti ali za drugo ravnanje ali opustitev, s katerim je MOL povzročena škoda ali je omogočena pridobitev nedovoljene koristi predstavniku/-ci, zastopniku/-ci ali posredniku/-ci MOL, uslužbencu/-ki mestne uprave, funkcionarju/-ki MOL, drugi pogodbeni stranki ali njenemu/njeni predstavniku/-ci, zastopniku/-ci, posredniku/-ci, je ta pogodba nična.

MOL bo na podlagi svojih ugotovitev o domnevnem obstoju dejanskega stanja iz prvega odstavka tega člena ali obvestila Komisije za preprečevanje korupcije ali drugih organov, glede njegovega domnevnega nastanka, pričel z ugotavljanjem pogojev ničnosti pogodbe iz prejšnjega odstavka tega člena oziroma z drugimi ukrepi v skladu s predpisi Republike Slovenije.

## 14. ČLEN

Morebitne spore iz te pogodbe bosta pogodbeni stranki reševali sporazumno. Če sporazumne rešitve ne bi mogli doseči, je za reševanje sporov pristojno sodišče v Ljubljani.

## 15. ČLEN

Vse spremembe in dopolnitve te pogodbe se dogovorijo v obliki pisnih dodatkov k tej pogodbi.

## 16. ČLEN

Ta pogodba je sklenjena in začne veljati z dnem, ko jo podpišeta obe pogodbeni stranki in je sestavljena v treh enakih izvodih, od katerih prejme MOL dva izvoda, prejemnik/-ca pa en izvod.

Številka:

Številka SPIS:

Datum:

Številka pogodbe: C7560-18-

Datum:

PREJEMNIK/-CA:

MESTNA OBČINA LJUBLJANA  
ŽUPAN  
*Zoran Janković*

Žig:

Žig:

## VZOREC POGODBE O SOFINANCIRANJU PROGRAMA ZA OBDOBJE 2018 DO 2020

**Mestna občina Ljubljana**, Mestni trg 1, 1000 Ljubljana, ki jo zastopa župan Zoran Janković,  
matična številka: 5874025000,  
davčna številka: SI67593321  
(v nadaljnjem besedilu: MOL)

in

\_\_\_\_\_ (polni naziv organizacije), \_\_\_\_\_ (naslov), ki ga/jo zastopa  
\_\_\_\_\_,  
matična številka: \_\_\_\_\_,  
identifikacijska številka za DDV oz. davčna številka \_\_\_\_\_  
(v nadaljevanju: prejemnik/-ca),

skleneta naslednjo

### **P O G O D B O** **o sofinanciranju programa za obdobje 2018 do 2020**

#### 1. ČLEN

Pogodbeni stranki uvodoma ugotavljata:

- da se je prejemnik/-ca prijavil/-a na Javni razpis za sofinanciranje programov in/ali projektov v MOL za leto 2018 in/ali za leta od 2018 do leta 2020: SOCIALNO VARSTVO IN VAROVANJE ZDRAVJA – LJUBLJANA – ZDRAVO MESTO (Uradni list RS, št. \_\_\_\_\_ z dne \_\_\_\_\_; v nadaljevanju: javni razpis);
- da se je MOL s sklepom št. \_\_\_\_\_ z dne \_\_\_\_\_ odločil sofinancirati program \_\_\_\_\_ (v nadaljevanju: program) v obdobju od leta 2018 do leta 2020.

#### 2. ČLEN

Prejemnik/-ca se zavezuje, da bo program izvedel/-a v skladu s prijavo na javni razpis, ki je kot priloga sestavni del te pogodbe, in to najkasneje do 31. 12. 2020.

#### 3. ČLEN

Ocenjena vrednost programa iz 1. člena te pogodbe v letu 2018 znaša \_\_\_\_\_ EUR.

MOL in prejemnik/-ca se dogovorita, da bo MOL v letu 2018 za program prispeval znesek do višine \_\_\_\_\_ EUR.

Dokončna višina sredstev za sofinanciranje programa za leto 2019 in leto 2020, način nakazovanja sredstev ter roki za oddajo faznih in zaključnih poročil za omenjeni leti bodo določeni z aneksi k tej pogodbi za vsako leto posebej, na osnovi dopolnilnega sklepa MOL za posamezno tekoče proračunsko leto, in sicer najkasneje v roku 60 dni po uveljavitvi proračuna za posamezno leto.

Višina sredstev za sofinanciranje programa v letih 2019 in 2020 bo praviloma določena do višine pogodbenege zneska za leto 2018 ter odvisna od višine razpoložljivih sredstev v proračunu MOL za

sofinanciranje programov v letih 2019 in 2020, od ocene izvajanja programa v preteklem letu ter od načrta izvedbe programa za posamezno naslednje leto.

#### 4. ČLEN

MOL bo sredstva za sofinanciranje izvajanja programa do dogovorjene višine za leto 2018 nakazoval na prejemnikov/-čin transakcijski račun številka SI56 \_\_\_\_\_ odprt pri banki \_\_\_\_\_, in sicer na podlagi mesečnih zahtevkov za izplačilo, v višini 1/12 pogodbenega zneska, 30. dan po prejemu posameznega zahtevka za izplačilo.

Zahtevek za izplačilo mora obvezno vsebovati številko pogodbe C7560-18-\_\_\_\_\_ in številko SPIS \_\_\_\_\_, sicer se zahtevek za izplačilo zavrne kot nepopoln, in se naslovi na: Mestna občina Ljubljana, Mestni trg 1, 1000 Ljubljana, s pripisom: za Oddelek za zdravje in socialno varstvo.

Prvi zahtevek za izplačilo bo prejemnik/-ca posredoval/-a MOL 8 dni po uveljavitvi te pogodbe, nadaljnje zahtevke za izplačilo pa do 5. v mesecu za tekoči mesec, razen zahtevka za izplačilo za mesec december, ki ga je potrebno MOL posredovati najkasneje do 20. novembra 2018.

Če zadnji dan plačilnega roka sovpada z dnem, ko je po zakonu dela prost dan, se za zadnji dan plačilnega roka šteje naslednji delavnik.

#### 5. ČLEN

Prejemnik/-ca mora MOL dostaviti prvo fazno, drugo fazno in zaključno poročilo izključno na predpisanih obrazcih, ki so del razpisne dokumentacije javnega razpisa.

Prejemnik/-ca mora MOL dostaviti:

- prvo fazno poročilo o izvajanju programa v obdobju januar 2018 do maj 2018 najkasneje do 30. 6. 2018,
- drugo fazno poročilo o izvajanju programa v obdobju januar 2018 do september 2018 najkasneje do 31. 10. 2018 in
- zaključno poročilo o izvajanju programa v letu 2018 najkasneje do 31. 1. 2019.

MOL se zavezuje, da bo prejeti fazni in zaključno poročilo pregledal v 60 dneh od njihovega prejema in po potrebi v tem roku obvestil prejemnika/-co o svoji zahtevi za dopolnitev oz. spremembo poročila.

Če MOL sklene, da je potrebno poročilo dopolniti oz. spremeniti, določi prejemniku/-ci primeren rok, v katerem mora le-ta predložiti dopolnjeno ali spremenjeno poročilo.

Če prejemnik/-ca ne predloži poročila v zahtevanem roku oz. ga ne dopolni ali spremeni v zahtevanem roku oz. če dopolnjeno/spremenjeno poročilo še vedno ni ustrezno, MOL lahko odstopi od te pogodbe. V tem primeru MOL na podlagi dotedanjega izvajanja programa odloči, ali mora prejemnik/-ca v celoti ali v deležu vrniti že izplačana sredstva MOL, skupaj z zakonitimi zamudnimi obrestmi od dneva prejete sredstev do dneva vračila. Prejemnik/-ca je dolžan/-na povrniti tako določena sredstva v roku 30 dni od prejema pisnega poziva za vračilo sredstev.

#### 6. ČLEN

Samo dejansko nastali in plačani stroški (izdatki) v času trajanja programa se štejejo za upravičene za sofinanciranje. Neupravičeni stroški programa vedno predstavljajo breme, ki ga nosi prejemnik/-ca. Stroški, ki so upravičeni za sofinanciranje po tej pogodbi, so sestavljeni izključno iz upravičenih stroškov,

navedenih v odobreni prijavi prejemnika/-ce na javni razpis. Da so stroški tega programa upravičeni, morajo:

- biti nujno potrebni za uspešno izvajanje programa;
- biti določeni v prijavi prejemnik/-ca na javni razpis;
- biti v skladu z načeli dobrega finančnega poslovanja, zlasti cenovne primernosti in stroškovne učinkovitosti;
- dejansko nastati;
- biti prepoznavni in preverljivi;
- biti podprti z izvirnimi dokazili.

Skrbnik/-ca pogodbe na strani MOL bo ob predložitvi zaključnega poročila preveril/-a skladnost višine izplačanih proračunskih sredstev MOL z višino dejanskih stroškov za izvedbo programa. V primeru, da MOL ugotovi, da je bilo prejemniku/-ci izplačanih več sredstev, kot jih je dejansko porabil/-a za izvedbo programa ali da sredstva niso porabljena za namen, dogovorjen s to pogodbo, se prejemnik/-ca zavezuje, da bo MOL povrnil/-a neupravičena sredstva v ugotovljeni višini, skupaj z zakonitimi zamudnimi obrestmi od dneva prejete sredstev do dneva vračila, in sicer v roku 30 dni od prejema pisnega poziva MOL za povrnitev sredstev.

## 7. ČLEN

V primeru, da nastopijo okoliščine, ki utegnejo vplivati na terminsko in/ali vsebinsko in/ali finančno izvedbo programa, ali v primeru zamude pri izvajanju posamezne faze programa, za katerega so dodeljena sredstva proračuna MOL, mora prejemnik/-ca nemudoma pisno obrazložiti in utemeljiti svoj predlog za spremembo terminske in/ali vsebinske in/ali finančne izvedbe programa oziroma faz/e programa glede na predviden terminski in/ali vsebinski in/ali finančni plan. V nasprotnem primeru izgubi pravico do nadaljnje porabe sredstev MOL. Prejemnik/-ca lahko predlaga spremembo programa samo v obsegu in na način, ki ne pomeni bistveno drugačne terminske oziroma vsebinske oziroma finančne izvedbe programa glede na predviden terminski in/ali vsebinski in/ali finančni plan.

MOL glede na spremenjene okoliščine oceni, ali še vztraja pri dogovorjenem obsegu sofinanciranja programa iz te pogodbe, zmanjša delež sofinanciranja ali pa odstopi od te pogodbe. V primeru, da MOL zmanjša delež sofinanciranja programa iz te pogodbe, se pogodbeni stranki dogovorita o novih pogojih v obliki pisnih aneksov k tej pogodbi.

## 8. ČLEN

Prejemnik/-ca se zaveže, da bo o morebitnih spremembah svojih podatkov iz te pogodbe (naziv, naslov, transakcijski račun, zastopnik/-ca, odgovorni/-a predstavnik/-ca za izvajanje te pogodbe) in o morebitnih spremembah podatkov o programu sproti pisno obveščal/-a MOL.

## 9. ČLEN

MOL in prejemnik/-ca se dogovorita, da sta za izvajanje te pogodbe odgovorna/-i naslednja/-i pooblaščenca/-i predstavnika/-ci:

- na strani MOL: \_\_\_\_\_, e-pošta: \_\_\_\_\_, telefon: \_\_\_\_\_, ki je skrbnik/-ca pogodbe,
- na strani prejemnika/-ce: \_\_\_\_\_, e-pošta: \_\_\_\_\_, telefon: \_\_\_\_\_.

## 10. ČLEN

V imenu MOL ima njegov/-a pooblaščen/-a predstavnik/-ca pravico nadzora nad izvajanjem programa in nad namensko ter racionalno porabo dodeljenih sredstev MOL, z vpogledom v dokumentacijo in v obračun stroškov prejemnika/-ce v zvezi z izvedbo programa, prejemnik/-ca pa mu je dolžan/-a to omogočiti.

Če pooblaščen/-a predstavnik/-ca MOL pri nadzoru ugotovi, da se program ne izvaja v skladu s prijavo na javni razpis, določi prejemniku/-ci primeren rok, v katerem mora le-ta ugotovljene nepravilnosti odpraviti.

Če prejemnik/-ca ugotovljenih nepravilnosti v zahtevanem roku iz prejšnjega odstavka tega člena ne odpravi oz. jih ne odpravi ustrezno, MOL lahko enostransko odstopi od te pogodbe. V tem primeru MOL na podlagi dotedanjšega izvajanja programa in na podlagi ugotovljenih nepravilnosti glede izvajanja programa odloči, ali mora prejemnik v celoti ali v deležu vrniti že izplačana sredstva MOL, skupaj z zakonitimi zamudnimi obrestmi od dneva prejetja sredstev do dneva vračila. Prejemnik/-ca je dolžan/-na povrniti tako določena sredstva v roku 30 dni od prejema pisnega poziva za vračilo sredstev.

## 11. ČLEN

MOL lahko enostransko odstopi od te pogodbe in zahteva delno ali v celoti vračilo že izplačanih sredstev MOL, skupaj z zakonitimi zamudnimi obrestmi od dneva prejetja sredstev do dneva vračila, tudi v primerih:

- če mu prejemnik/-ca ne omogoči nadzora v skladu s prejšnjim členom te pogodbe,
- če se ugotovi, da je prejemnik/-ca nenamensko porabil prejeta sredstva ali jih je pridobil na osnovi neresničnih podatkov,
- če prejemnik/-ca kako drugače ne izpolnjuje svojih obveznosti iz te pogodbe.

## 12. ČLEN

Prejemnik/-ca se zavezuje, da bo v celoti in dosledno upošteval 10. člen Odloka o grbu, zastavi in imenu Mestne občine Ljubljana ter znaku Ljubljana (Uradni list RS, št. 32/12) in njegove morebitne spremembe. Prejemnik/-ca je dolžan/-na pri objavah in predstavitev programa iz te pogodbe oz. pri vseh drugih oblikah javnega nastopanja in izdajanja publikacij, promocijskega in drugega informativnega gradiva v zvezi z njim navesti, da je njegovo izvajanje sofinanciral MOL. V primeru objave simbolov sofinancerjev mora prejemnik objaviti tudi grb s pripisom Mestna občina Ljubljana.

## 13. ČLEN

V primeru, da je pri izvedbi javnega razpisa, za izbor prejemnika/-ce po tej pogodbi ali pri izvajanju te pogodbe kdo v imenu ali na račun druge pogodbene stranke, predstavniku/-ci, zastopniku/-ci ali posredniku/-ci MOL, uslužbencu/-ki mestne uprave, funkcionarju/-ki MOL, obljubil, ponudil ali dal kakšno nedovoljeno korist za pridobitev tega posla ali za sklenitev tega posla pod ugodnejšimi pogoji ali za opustitev dolžnega nadzora nad izvajanjem pogodbenih obveznosti ali za drugo ravnanje ali opustitev, s katerim je MOL povzročena škoda ali je omogočena pridobitev nedovoljene koristi predstavniku/-ci, zastopniku/-ci ali posredniku/-ci MOL, uslužbencu/-ki mestne uprave, funkcionarju/-ki MOL, drugi pogodbeni stranki ali njenemu/njeni predstavniku/-ci, zastopniku/-ci, posredniku/-ci, je ta pogodba nična.

MOL bo na podlagi svojih ugotovitev o domnevnem obstoju dejanskega stanja iz prvega odstavka tega člena ali obvestila Komisije za preprečevanje korupcije ali drugih organov, glede njegovega domnevnega nastanka, pričel z ugotavljanjem pogojev ničnosti pogodbe iz prejšnjega odstavka tega člena oziroma z drugimi ukrepi v skladu s predpisi Republike Slovenije.

#### 14. ČLEN

Morebitne spore iz te pogodbe bosta pogodbeni stranki reševali sporazumno. Če sporazumne rešitve ne bi mogli doseči, je za reševanje sporov pristojno sodišče v Ljubljani.

#### 15. ČLEN

Vse spremembe in dopolnitve te pogodbe se dogovorijo v obliki pisnih aneksov k tej pogodbi.

#### 16. ČLEN

Ta pogodba je sklenjena in začne veljati z dnem, ko jo podpišeta obe pogodbeni stranki in je sestavljena v treh enakih izvodih, od katerih prejme MOL dva izvoda, prejemnik/-ca pa en izvod.

Številka:  
Datum:

Številka SPIS:  
Številka pogodbe: C7560-18-  
Datum:

PREJEMNIK/-CA:

MESTNA OBČINA LJUBLJANA  
ŽUPAN  
*Zoran Janković*

Žig:

Žig:

## ZAHTEVK ZA IZPLAČILO

Polni naziv prejemnice/-ka sredstev:  
Naslov (sedež) prejemnice/-ka sredstev:  
Številka transakcijskega računa:  
Naziv banke:  
Davčna številka oz. identifikacijska številka za DDV:  
Odgovorna oseba prejemnice/-ka sredstev:  
Odgovorna/-i nosilka/-ec programa:  
Telefon odgovorne/-ga nosilke/-ca programa:

## ZAHTEVK ZA IZPLAČILO

za mesec \_\_\_\_\_ 2018

Prosimo vas, da nam v skladu s pogodbo o sofinanciranju programa \_\_\_\_\_, številka C7560 - \_\_\_\_\_, na zgornji transakcijski račun nakažete sredstva v višini \_\_\_\_\_ EUR.

Ime in priimek podpisnika/-ce:

Podpis: \_\_\_\_\_

Žig:

Kraj in datum:



## OBRAZEC ZA PRVO FAZNO POROČILO 2018 (januar - maj)

### I. Pogodbeni in kontaktni podatki

1. Polni naziv prejemnice/-ka sredstev
2. Naslov prejemnice/-ka sredstev
3. Naziv programa
4. Področje sofinanciranja (*označite*):
  - SOCIALNO VARSTVO
  - VAROVANJE ZDRAVJA
5. Številka pogodbe o sofinanciranju programa s sredstvi MOL:
  - dok. DS pogodbe
  - finančna številka pogodbe
  - datum sklenitve pogodbe
6. Odobreno obdobje sofinanciranja:
  - 1 leto (za leto 2018)
  - 3 leta (za obdobje 2018 do 2020)
7. Status prostovoljske organizacije/ organizacije s prostovoljskim programom po Zakonu o prostovoljstvu (Uradni list RS, št. 10/11, 16/11-popr. in 82/15):
  - DA
  - NE
8. Odgovorna/-i nosilka/-ec programa:
  - Ime in priimek
  - Telefon
  - E-naslov

### II. Vsebinski del poročila

#### 1. Časovni obseg izvajanja programa v času od 1. 1. 2018 do 31. 5. 2018

- Opredelite razpoložljivost programa po dnevih ali opisno predstavite časovni obseg izvajanja programa pod »drugo«, v kolikor ga niste izvajali kontinuirano tedensko oziroma predstavitev po dnevih ni možna:

	Število ur
Ponedeljek	
Torek	
Sreda	
Četrtek	
Petek	
Sobota	
Nedelja	

Drugo (*opisno predstavite in pri tem navedite skupno število ur, ko je bil program na voljo uporabnicam/-kom*)

POZOR! Prvo in drugo fazno ter zaključno poročilo o izvajanju programa v letu 2018 bodo vlagatelji, izbrani v sofinanciranje na tem javnem razpisu, pripravili v spletni aplikaciji na povezavi: <http://erazpisisubvencije.ljubljana.si>.  
Obrazci so informativne narave.

- Opisno, čim bolj konkretno, predstavite potek oziroma izvajanje programa po aktivnostih, ki ste jih predvideli v prijavi na javni razpis
- Pojasnite morebitna odstopanja dejanske izvedbe programa od poteka programa, ki ste ga predvideli v prijavi na javni razpis in razloge zanje

## 2. Uporabnice in uporabniki programa v času od 1. 1. 2018 do 31. 5. 2018

A) Kratko opisno predstavite kdo so uporabnice/-ki programa

B) Število uporabnic/-kov programa

— Število uporabnic/-kov programa po mesecih:

Mesec v 2018	Število uporabnic/-kov
Januar	
Februar	
Marec	
April	
Maj	
<b>Število povprečno mesečno vključenih uporabnikov v obdobju januar – maj 2018</b>	

— Število uporabnic/-kov glede na vključenost v aktivnosti programa, ki ste jih predvideli v prijavi na javni razpis:

Aktivnost	Število uporabnic/-kov

— Število uporabnic/-kov glede na trajanje njihove vključenosti v program. Seštevek v preglednici je enak skupnemu številu različnih uporabnic/-kov programa:

Časovno obdobje vključenosti v program	Število uporabnikov
vsak dan ali petkrat na teden	
enkrat ali večkrat na teden, vendar ne vsak (delovni) dan	
večkrat/ nekajkrat na mesec	
enkrat na mesec	
vključeni nekajkrat v letu	
enkrat	
ni znano, kako pogosto	
<b>Skupaj</b>	

— Skupno število različnih uporabnic/-kov programa (če s točnimi podatki ne razpolagate, vpišite oceno)

## 3. Zasedenost namestitvenih/ prenočitvenih kapacitet v času od 1. 1. 2018 do 31. 5. 2018 (izpolnijo prejemniki sredstev, ki v okviru sofinanciranega programa zagotavljajo namestitve/ prenočitve)

— Zasedenost nastanitvenih/ prenočitvenih mest v programu po mesecih:

Mesec v 2018	Lokacija (navedite naslov, kjer zagotavljate namestitve/ prenočitve, za anonimne lokacije navedite AL)	Zagotovljeno število mest za namestitve/ prenočitve (ločite število mest za odrasle in število	Povprečna mesečna zasedenost mest za namestitve/ prenočitve v %	Število različnih uporabnikov namestitvenih/ prenočitvenih mest na mesec

POZOR! Prvo in drugo fazno ter zaključno poročilo o izvajanju programa v letu 2018 bodo vlagatelji, izbrani v sofinanciranje na tem javnem razpisu, pripravili v spletni aplikaciji na povezavi: <http://erazpisisubvencije.ljubljana.si>.  
Obrazci so informativne narave.

		mest za otroke)		
Januar				
Februar				
Marec				
April				
Maj				
	SKUPAJ			

- V obdobju januar – maj 2018 je namestitvene/ nočitvene kapacitete v programu vsaj enkrat koristilo \_\_\_\_\_ (navedite število) različnih uporabnic/-kov; od tega \_\_\_\_\_ (navedite število) odraslih in \_\_\_\_\_ (navedite število) otrok.

POZOR! Prvo in drugo fazno ter zaključno poročilo o izvajanju programa v letu 2018 bodo vlagatelji, izbrani v sofinanciranju na tem javnem razpisu, pripravili v spletni aplikaciji na povezavi: <http://erazpisisubvencije.ljubljana.si>. Obrazci so informativne narave.

#### 4. Izvajalke in izvajalci programa v času od 1. 1. 2018 do 31. 5. 2018

Opomba:

V tabele z izvajalkami/-ci programa ne vpisujete izvajalk/-cev računovodskih storitev, administracije oziroma tajništva, čiščenja (če je te aktivnosti izvajala tretja oseba in ne same/-i izvajalke/-ci programa) in supervizije, saj jih ne štejemo med neposredne aktivnosti programa. Morebitni strošek teh storitev v programu prikažite zgolj v tabeli z odhodki programa (točka III.2. tega poročila)

##### 4.1. Plačane oblike dela v programu

Ime in priimek izvajalke/-ca	Poklic oziroma smer in stopnja končane izobrazbe	Način dela v programu <sup>1</sup>	Drugo <sup>2</sup>	Vloga in dela/opravila v programu <sup>3</sup>	Skupni strošek prejemnice/-ka sredstev za delo v programu (v EUR) <sup>4</sup>	Skupno število opravljenih ur dela v programu	Strošek prejemnice/-ka sredstev za uro dela v programu

Opombe:

<sup>1</sup> Legenda:

- DČ je redna zaposlitev za določen čas
- NČ je redna zaposlitev za nedoločen čas
- APZ so javna dela in drugi programi aktivne politike zaposlovanja
- PP je delo po podjemni pogodbi
- AD je avtorsko delo
- ŠD je študentsko delo
- PI je pomoč invalidom po Zakonu o dohodnini
- Drugo

<sup>2</sup> Vpišite če ste pod "Način dela v programu" izbrali "Drugo", sicer vpišite "/"

<sup>3</sup> Ne pri vlagatelju na splošno, pač pa v tem programu; kratka in jedrnata predstavitev, v skladu z aktivnostmi programa

<sup>4</sup> Skupni strošek prejemnice/-ka sredstev za delo v programu zajema celoten strošek, povezan z zaposlitvijo oziroma z delom posamezne/-ga izvajalke/-ca programa v času od 1. 1. 2018 do 31. 5. 2018. Seštevki stroškov za posamezne vrste zaposlitev oziroma dela v programu se morajo ujemati z zneski za zaposlitve oziroma delo v tabeli z odhodki programa (točka III.2. tega poročila).

POZOR! Prvo in drugo fazno ter zaključno poročilo o izvajanju programa v letu 2018 bodo vlagatelji, izbrani v sofinanciranje na tem javnem razpisu, pripravili v spletni aplikaciji na povezavi: <http://erazpisisubvencije.ljubljana.si>. Obrazci so informativne narave.

	SKUPAJ – Število izvajalk/-cev programa glede na način dela v programu	SKUPAJ - Skupni strošek prejemnice/-ka sredstev za plačane oblike dela v programu (v EUR)	SKUPAJ - Skupno število ur plačanih oblik dela v programu
Redna zaposlitev za določen čas (DČ)			
Redna zaposlitev za nedoločen čas (NČ)			
Javna dela in druge oblike APZ			
Delo po podjemni pogodbi (PP)			
Avtorsko delo (AD)			
Študentsko delo (ŠD)			
Pomoč invalidom po Zakonu o dohodnini (PI)			
Drugo			
SKUPAJ			

#### 4.2. Obseg in ocenjena vrednost opravljenega prostovoljskega dela v programu

Ime in priimek izvajalke/-ca	Število opravljenih ur prostovoljskega dela v programu	Vrednost ure prostovoljskega dela v programu (v EUR) <sup>1</sup>	Ocenjena vrednost opravljenega prostovoljskega dela v programu (v EUR) <sup>1</sup>

SKUPAJ - Predvideno število ur prostovoljskega dela v programu	SKUPAJ - Ocenjena vrednost prostovoljskega dela v programu leta 2018 (v EUR)

Opombe:

<sup>1</sup> Zadnja dva stolpca obvezno izpolnite samo prejemnice/-ki sredstev s statusom prostovoljske organizacije/ organizacije s prostovoljskim programom po Zakonu o prostovoljstvu in ki ste v prijavi programa na javni razpis ovrednoteno prostovoljsko delo predvideli kot lastni materialni vložek za sofinanciranje programa v letu 2018.

Vrednost ure prostovoljskega dela je dopustna v okvirih, ki jih določa Pravilnik o področjih prostovoljskega dela in vpisniku (Uradni list RS, št. 48/11, 60/11 in 29/16) in sicer: 13 EUR/ uro za organizacijsko, 10 EUR/ uro za vsebinsko in 6 EUR/ uro za druge oblike prostovoljskega dela.

### III. Finančni del poročila

#### 1. Prihodki oziroma viri sofinanciranja za izvedbo programa v letu 2018 in prejeta sredstva za obdobje od 1. 1. 2018 do 31. 5. 2018 (po potrebi tabelo razširite)

Viri sofinanciranja	Finančna sredstva v EUR		
	Odobrena sredstva za leto 2018	Prejeta sredstva za obdobje od 1. 1. 2018 do 31. 5. 2018	Ocena dotoka preostalih sredstev za obdobje do konca leta 2018
<b>1. MOL Oddelek za zdravje in socialno varstvo</b>			
<b>Skupaj (1.)</b>			
<b>2. Lastna sredstva</b> (navedite)			
<b>Skupaj (2.)</b>			
<b>3. Ovrednoteno prostovoljsko delo<sup>1</sup></b>			
<b>Skupaj (3.)</b>			
<b>4. Druga javna sredstva</b> (navedite)			
<b>Skupaj (4.)</b>			
<b>5. Sponzorji, donatorji</b> (navedite)			
<b>Skupaj (5.)</b>			
<b>6. Drugi viri</b> (navedite)			
<b>Skupaj (6.)</b>			
<b>SKUPAJ (1. + 2. + 3. + 4. + 5.+ 6.)</b>			

Opomba:

<sup>1</sup> V kolikor ovrednoteno prostovoljsko delo iz II./4. točke tega poročila štejete med vire sofinanciranja programa za leto 2018, isti znesek, pod postavko »Ovrednoteno prostovoljsko delo«, prikažite tudi v tabeli z odhodki programa za obdobje od 1. 1. 2018 do 31. 5. 2018 (III.2. točka tega poročila).

Pri postavki ovrednoteno prostovoljsko delo v stolpec »Odobrena sredstva za leto 2018« vpišite vrednost ovrednotenega prostovoljskega dela, ki ste ga kot lastni materialni vložek za sofinanciranje programa, prikazali v prijavi na javni razpis, v stolpec »Prejeta sredstva za obdobje od 1. 1. 2018 do 31. 5. 2018« vrednost opravljenih ur prostovoljskega dela v obdobju od 1. 1. 2018 do 31. 5. 2018 ter v stolpec »Ocena dotoka preostalih sredstev za obdobje do konca leta 2018« vrednost ure prostovoljskega dela, ki bodo v programu opravljene do konca leta 2018.

#### 2. Odhodki programa za obdobje od 1. 1. 2018 do 31. 5. 2018 (tabelo po potrebi razširite)

Vrste odhodkov	Odhodki programa za obdobje od 1. 1. 2018 do 31. 5. 2018 v EUR	
	Odhodki skupaj v EUR	Odhodki iz sredstev MOL <sup>1</sup>
<b>1. STROŠKI DELA</b> (stroški plač, nadomestila plač in drugi prejemki iz delovnih razmerij, dajatve za socialno varnost ter povračila stroškov v zvezi z delom v prijavljenem programu, na osnovi pogodb o zaposlitvi in/ali posebnih pogodb o zaposlitvi v programih javnih del oziroma v drugih programih aktivne politike zaposlovanja)		
Redna zaposlitev za določen čas (DČ)		
Redna zaposlitev za nedoločen čas (NČ)		

POZOR! Prvo in drugo fazno ter zaključno poročilo o izvajanju programa v letu 2018 bodo vlagatelji, izbrani v sofinanciranje na tem javnem razpisu, pripravili v spletni aplikaciji na povezavi: <http://erazpisisubvencije.ljubljana.si>.  
Obrazci so informativne narave.

Javna dela in drugi programi aktivne politike zaposlovanja (APZ)		
<b>Skupaj (1.)</b>		
<b>2. STROŠKI STORITEV</b> ( <i>stroški storitev drugih fizičnih oseb in poslovnih subjektov</i> )		
Delo po podjemni pogodbi (PP)		
Avtorsko delo (AD)		
Študentsko delo (ŠD)		
Pomoč invalidom po Zakonu o dohodnini (PI)		
Računovodstvo/ računovodske storitve		
Administracija oziroma tajništvo		
Čiščenje		
Supervizija		
Ovrednoteno prostovoljsko delo		
Stroški, povezani s prostovoljskim delom, opredeljeni v dogovoru o prostovoljskem delu (podrobneje predstavite)		
Najemnine		
Stroški vzdrževanja prostorov		
Komunalne storitve		
Električna energija, ogrevanje		
Telekomunikacijske storitve - telefon, mobitel, internet		
Poštno storitve		
Stroški tiska za izdajo gradiv		
Stroški izobraževanj		
Stroški bančnih storitev		
Stroški zavarovalnih premij		
Potni stroški in dnevnice		
Drugo (podrobneje predstavite)		
<b>Skupaj (2.)</b>		
<b>3. STROŠKI MATERIALA, BLAGA IN PROIZVODOV</b>		
Stroški pisarniškega materiala		
Strokovna literatura		
Materiali za izvajanje delavnic in drugih vsebin z uporabnicami/-ki (podrobneje predstavite)		
Drugo (podrobneje predstavite)		
<b>Skupaj (3.)</b>		
<b>4. DRUGI ODHODKI</b> ( <i>stroški programa, ki jih ni mogoče razvrstiti pod zgoraj navedene postavke</i> )		
<b>Skupaj (4.)</b>		
<b>SKUPAJ (1. + 2. + 3. + 4.)</b>		

Opomba:

<sup>1</sup> Porabo sredstev MOL prikažite največ v višini zneska, ki ste ga za obdobje od 1. 1. 2018 do 31. 5. 2018 od MOL dejansko prejeli.

Ime in priimek odgovorne/-ga nosilke/-ca programa

Žig:

Podpis:

Ime in priimek odgovorne osebe prejemnice/-ka sredstev

Kraj in datum:

Podpis:

## OBRAZEC ZA DRUGO FAZNO POROČILO 2018 (januar - september)

### I. Pogodbeni in kontaktni podatki

1. Polni naziv prejemnice/-ka sredstev
2. Naslov prejemnice/-ka sredstev
3. Naziv programa
4. Področje sofinanciranja (*označite*):
  - SOCIALNO VARSTVO
  - VAROVANJE ZDRAVJA
5. Številka pogodbe o sofinanciranju programa s sredstvi MOL:
  - dok. DS pogodbe
  - finančna številka pogodbe
  - datum sklenitve pogodbe
6. Odobreno obdobje sofinanciranja:
  - 1 leto (za leto 2018)
  - 3 leta (za obdobje 2018 do 2020)
7. Status prostovoljske organizacije/ organizacije s prostovoljskim programom po Zakonu o prostovoljstvu (Uradni list RS, št. 10/11, 16/11-popr. in 82/15):
  - DA
  - NE
8. Odgovorna/-i nosilka/-ec programa:
  - Ime in priimek
  - Telefon
  - E-naslov

### II. Vsebinski del poročila

#### 1. Časovni obseg izvajanja programa v času od 1. 1. 2018 do 30. 9. 2018

— Opredelite razpoložljivost programa po dnevih ali opisno predstavite časovni obseg izvajanja programa pod »drugo«, v kolikor ga niste izvajali kontinuirano tedensko oziroma predstavitev po dnevih ni možna:

	Število ur
Ponedeljek	
Torek	
Sreda	
Četrtek	
Petek	
Sobota	
Nedelja	

Drugo (*opisno predstavite in pri tem navedite skupno število ur, ko je bil program na voljo uporabnicam/-kom*)



POZOR! Prvo in drugo fazno ter zaključno poročilo o izvajanju programa v letu 2018 bodo vlagatelji, izbrani v sofinanciranje na tem javnem razpisu, pripravili v spletni aplikaciji na povezavi: <http://erazpisisubvencije.ljubljana.si>.  
Obrazci so informativne narave.

- Opisno, čim bolj konkretno, predstavite potek oziroma izvajanje programa po aktivnostih, ki ste jih predvideli v prijavi na javni razpis
- Pojasnite morebitna odstopanja dejanske izvedbe programa od poteka programa, ki ste ga predvideli v prijavi na javni razpis in razloge zanje

## 2. Uporabnice in uporabniki programa v času od 1. 1. 2018 do 30. 9. 2018

A) Kratko opisno predstavite kdo so uporabnice/-ki programa

B) Število uporabnic/-kov programa

— Število uporabnic/-kov programa po mesecih:

Mesec v 2018	Število uporabnic/-kov
Januar	
Februar	
Marec	
April	
Maj	
Junij	
Julij	
Avgust	
September	
<b>Število povprečno mesečno vključenih uporabnikov v obdobju januar – september 2018</b>	

— Število uporabnic/-kov glede na vključenost v aktivnosti programa, ki ste jih predvideli v prijavi na javni razpis:

Aktivnost	Število uporabnic/-kov

— Število uporabnic/-kov glede na trajanje njihove vključenosti v program. Seštevek v preglednici je enak skupnemu številu različnih uporabnic/-kov programa

Časovno obdobje vključenosti v program	Število uporabnikov
vsak dan ali petkrat na teden	
enkrat ali večkrat na teden, vendar ne vsak (delovni) dan	
večkrat/ nekajkrat na mesec	
enkrat na mesec	
vključeni nekajkrat v letu	
enkrat	
ni znano, kako pogosto	
<b>Skupaj</b>	

— Skupno število različnih uporabnic/-kov programa (če s točnimi podatki ne razpolagate, vpišite oceno)

## 3. Zasedenost namestitvenih/ prenočitvenih kapacitet v času od 1. 1. 2018 do 30. 9. 2018 (izpolnijo prejemniki sredstev, ki v okviru sofinanciranega programa zagotavljajo namestitve/ prenočitve)

POZOR! Prvo in drugo fazno ter zaključno poročilo o izvajanju programa v letu 2018 bodo vlagatelji, izbrani v sofinanciranje na tem javnem razpisu, pripravili v spletni aplikaciji na povezavi: <http://erazpisisubvencije.ljubljana.si>.  
 Obrazci so informativne narave.

— Zasedenost nastanitvenih/ prenočitvenih mest v programu po mesecih:

Mesec v 2018	Lokacija (navedite naslov, kjer zagotavljate nastanitve/ prenočitve, za anonimne lokacije navedite AL)	Zagotovljeno število mest za namestitve/ prenočitev (ločite število mest za odrasle in število mest za otroke)	Povprečna mesečna zasedenost mest za namestitve/ prenočitev v %	Število različnih uporabnikov namestitvenih/ prenočitvenih mest na mesec
Januar				
Februar				
Marec				
April				
Maj				
Junij				
Julij				
Avgust				
September				
	SKUPAJ			

— V obdobju januar – september 2018 je namestitvene/ nočitvene kapacitete v programu vsaj enkrat koristilo \_\_\_\_\_ (navedite število) različnih uporabnic/-kov; od tega \_\_\_\_\_ (navedite število) odraslih in \_\_\_\_\_ (navedite število) otrok.

POZOR! Prvo in drugo fazno ter zaključno poročilo o izvajanju programa v letu 2018 bodo vlagatelji, izbrani v sofinanciranju na tem javnem razpisu, pripravili v spletni aplikaciji na povezavi: <http://erazpisisubvencije.ljubljana.si>. Obrazci so informativne narave.

#### 4. Izvajalke in izvajalci programa v času od 1. 1. 2018 do 30. 9. 2018

Opomba:

V tabele z izvajalkami/-ci programa ne vpisujete izvajalk/-cev računovodskih storitev, administracije oziroma tajništva, čiščenja (če je te aktivnosti izvajala tretja oseba in ne same/-i izvajalke/-ci programa) in supervizije, saj jih ne štejemo med neposredne aktivnosti programa. Morebitni strošek teh storitev v programu prikažite zgolj v tabeli z odhodki programa (točka III.2. tega poročila)

##### 4.1. Plačane oblike dela v programu

Ime in priimek izvajalke/-ca	Poklic oziroma smer in stopnja končane izobrazbe	Način dela v programu <sup>1</sup>	Drugo <sup>2</sup>	Vloga in dela/opravila v programu <sup>3</sup>	Skupni strošek prejemnice/-ka sredstev za delo v programu (v EUR) <sup>4</sup>	Skupno število opravljenih ur dela v programu	Strošek prejemnice/-ka sredstev za uro dela v programu

Opombe:

<sup>1</sup> Legenda:

- DČ je redna zaposlitev za določen čas
- NČ je redna zaposlitev za nedoločen čas
- APZ so javna dela in drugi programi aktivne politike zaposlovanja
- PP je delo po podjemni pogodbi
- AD je avtorsko delo
- ŠD je študentsko delo
- PI je pomoč invalidom po Zakonu o dohodnini
- Drugo

<sup>2</sup> Vpišite če ste pod "Način dela v programu" izbrali "Drugo", sicer vpišite "/"

<sup>3</sup> Ne pri vlagatelju na splošno, pač pa v tem programu; kratka in jedrnata predstavitev, v skladu z aktivnostmi programa

<sup>4</sup> Skupni strošek prejemnice/-ka sredstev za delo v programu zajema celoten strošek, povezan z zaposlitvijo oziroma z delom posamezne/-ga izvajalke/-ca programa v času od 1. 1. 2018 do 30. 9. 2018. Seštevki stroškov za posamezne vrste zaposlitev oziroma dela v programu se morajo ujemati z zneski za zaposlitve oziroma delo v tabeli z odhodki programa (točka III.2. tega poročila).

POZOR! Prvo in drugo fazno ter zaključno poročilo o izvajanju programa v letu 2018 bodo vlagatelji, izbrani v sofinanciranje na tem javnem razpisu, pripravili v spletni aplikaciji na povezavi: <http://erazpisisubvencije.ljubljana.si>. Obrazci so informativne narave.

	SKUPAJ – Število izvajalk/-cev programa glede na način dela v programu	SKUPAJ - Skupni strošek prejemnice/-ka sredstev za plačane oblike dela v programu (v EUR)	SKUPAJ - Skupno število ur plačanih oblik dela v programu
Redna zaposlitev za določen čas (DČ)			
Redna zaposlitev za nedoločen čas (NČ)			
Javna dela in druge oblike APZ			
Delo po podjemni pogodbi (PP)			
Avtorsko delo (AD)			
Študentsko delo (ŠD)			
Pomoč invalidom po Zakonu o dohodnini (PI)			
Drugo			
SKUPAJ			

#### 4.3. Obseg in ocenjena vrednost opravljenega prostovoljskega dela v programu

Ime in priimek izvajalke/-ca	Število opravljenih ur prostovoljskega dela v programu	Vrednost ure prostovoljskega dela v programu (v EUR) <sup>1</sup>	Ocenjena vrednost opravljenega prostovoljskega dela v programu (v EUR) <sup>1</sup>

SKUPAJ - Predvideno število ur prostovoljskega dela v programu	SKUPAJ - Ocenjena vrednost prostovoljskega dela v programu leta 2018 (v EUR)

Opombe:

<sup>1</sup> Zadnja dva stolpca obvezno izpolnite samo prejemnice/-ki sredstev s statusom prostovoljske organizacije/ organizacije s prostovoljskim programom po Zakonu o prostovoljstvu in ki ste v prijavi programa na javni razpis ovrednoteno prostovoljsko delo predvideli kot lastni materialni vložek za sofinanciranje programa v letu 2018.

Vrednost ure prostovoljskega dela je dopustna v okvirih, ki jih določa Pravilnik o področjih prostovoljskega dela in vpisniku (Uradni list RS, št. 48/11, 60/11 in 29/16) in sicer: 13 EUR/ uro za organizacijsko, 10 EUR/ uro za vsebinsko in 6 EUR/ uro za druge oblike prostovoljskega dela.

### III. Finančni del poročila

#### 1. Prihodki oziroma viri sofinanciranja za izvedbo programa v letu 2018 in prejeta sredstva za obdobje od 1. 1. 2018 do 30. 9. 2018 (po potrebi tabelo razširite)

Viri sofinanciranja	Finančna sredstva v EUR		
	Odobrena sredstva za leto 2018	Prejeta sredstva za obdobje od 1. 1. 2018 do 30. 9. 2018	Ocena dotoka preostalih sredstev za obdobje do konca leta 2018
<b>1. MOL Oddelek za zdravje in socialno varstvo</b>			
<b>Skupaj (1.)</b>			
<b>2. Lastna sredstva</b> (navedite)			
<b>Skupaj (2.)</b>			
<b>3. Ovrednoteno prostovoljsko delo<sup>1</sup></b>			
<b>Skupaj (3.)</b>			
<b>4. Druga javna sredstva</b> (navedite)			
<b>Skupaj (4.)</b>			
<b>5. Sponzorji, donatorji</b> (navedite)			
<b>Skupaj (5.)</b>			
<b>6. Drugi viri</b> (navedite)			
<b>Skupaj (6.)</b>			
<b>SKUPAJ (1. + 2. + 3. + 4. + 5.+ 6.)</b>			

Opomba:

<sup>1</sup> V kolikor ovrednoteno prostovoljsko delo iz II./4. točke tega poročila štejete med vire sofinanciranja programa za leto 2018, isti znesek, pod postavko »Ovrednoteno prostovoljsko delo«, prikažite tudi v tabeli z odhodki programa za obdobje od 1. 1. 2018 do 30. 9. 2018 (III.2. točka tega poročila).

Pri postavki ovrednoteno prostovoljsko delo v stolpec »Odobrena sredstva za leto 2018« vpišite vrednost ovrednotenega prostovoljskega dela, ki ste ga kot lastni materialni vložek za sofinanciranje programa, prikazali v prijavi na javni razpis, v stolpec »Prejeta sredstva za obdobje od 1. 1. 2018 do 30. 9. 2018« vrednost opravljenih ur prostovoljskega dela v obdobju od 1. 1. 2018 do 30. 9. 2018 ter v stolpec »Ocena dotoka preostalih sredstev za obdobje do konca leta 2018« vrednost ure prostovoljskega dela, ki bodo v programu opravljene do konca leta 2018.

POZOR! Prvo in drugo fazno ter zaključno poročilo o izvajanju programa v letu 2018 bodo vlagatelji, izbrani v sofinanciranje na tem javnem razpisu, pripravili v spletni aplikaciji na povezavi: <http://erazpisisubvencije.ljubljana.si>.  
Obrazci so informativne narave.

## 2. Odhodki programa za obdobje od 1. 1. 2018 do 30. 9. 2018 (tabela po potrebi razširite)

Vrste odhodkov	Odhodki programa za obdobje od 1. 1. 2018 do 30. 9. 2018 v EUR	
	Odhodki skupaj v EUR	Odhodki iz sredstev MOL <sup>1</sup>
<b>2. STROŠKI DELA</b> (stroški plač, nadomestila plač in drugi prejemki iz delovnih razmerij, dajatve za socialno varnost ter povračila stroškov v zvezi z delom v prijavljenem programu, na osnovi pogodb o zaposlitvi in/ali posebnih pogodb o zaposlitvi v programih javnih del oziroma v drugih programih aktivne politike zaposlovanja)		
Redna zaposlitev za določen čas (DČ)		
Redna zaposlitev za nedoločen čas (NČ)		
Javna dela in drugi programi aktivne politike zaposlovanja (APZ)		
<b>Skupaj (1.)</b>		
<b>2. STROŠKI STORITEV</b> (stroški storitev drugih fizičnih oseb in poslovnih subjektov)		
Delo po podjemni pogodbi (PP)		
Avtorsko delo (AD)		
Študentsko delo (ŠD)		
Pomoč invalidom po Zakonu o dohodnini (PI)		
Računovodstvo/ računovodske storitve		
Administracija oziroma tajništvo		
Čiščenje		
Supervizija		
Ovrednoteno prostovoljsko delo		
Stroški, povezani s prostovoljskim delom, opredeljeni v dogovoru o prostovoljskem delu (podrobneje predstavite)		
Najemnine		
Stroški vzdrževanja prostorov		
Komunalne storitve		
Električna energija, ogrevanje		
Telekomunikacijske storitve - telefon, mobitel, internet		
Poštno storitve		
Stroški tiska za izdajo gradiv		
Stroški izobraževanj		
Stroški bančnih storitev		
Stroški zavarovalnih premij		
Potni stroški in dnevnice		
Drugo (podrobneje predstavite)		
<b>Skupaj (2.)</b>		
<b>3. STROŠKI MATERIALA, BLAGA IN PROIZVODOV</b>		
Stroški pisarniškega materiala		
Strokovna literatura		
Materiali za izvajanje delavnic in drugih vsebin z uporabnicami/-ki (podrobneje predstavite)		
Drugo (podrobneje predstavite)		
<b>Skupaj (3.)</b>		
<b>4. DRUGI ODHODKI</b> (stroški programa, ki jih ni mogoče razvrstiti pod zgoraj navedene postavke)		
<b>Skupaj (4.)</b>		
<b>SKUPAJ (1. + 2. + 3. + 4.)</b>		

Opomba:

<sup>1</sup> Porabo sredstev MOL prikažite največ v višini zneska, ki ste ga za obdobje od 1. 1. 2018 do 30. 9. 2018 od MOL dejansko prejeli.

POZOR! Prvo in drugo fazno ter zaključno poročilo o izvajanju programa v letu 2018 bodo vlagatelji, izbrani v sofinanciranje na tem javnem razpisu, pripravili v spletni aplikaciji na povezavi: <http://erazpisisubvencije.ljubljana.si>.  
Obrazci so informativne narave.

#### IV. Načrt dela za leto 2019

**POZOR!** Izpolnijo samo izvajalci programov socialnega varstva oziroma varovanja zdravja, ki imajo na osnovi veljavne pogodbe, sklenjene z MOL za triletno obdobje, sredstva MOL za sofinanciranje programa zagotovljena tudi za koledarsko leto 2019.

V skladu s prijavo na javni razpis in s pogodbo predstavite načrt dela za leto 2019 s sledečimi elementi:

- predvidene aktivnosti programa,
- predvideno število vključenih uporabnic/-kov in
- okvirni finančni načrt s predvidenimi viri sofinanciranja in predvidenimi odhodki programa (pri virih sofinanciranja programa upoštevajte sredstva MOL največ v višini odobrenega zneska za tekoče leto).

Ime in priimek odgovorne/-ga nosilke/-ca programa

Žig:

Podpis:

Ime in priimek odgovorne osebe prejemnice/-ka sredstev

Kraj in datum:

Podpis:

## OBRAZEC ZA ZAKLJUČNO POROČILO 2018

### I. Pogodbeni in kontaktni podatki

1. Polni naziv prejemnice/-ka sredstev:
2. Naslov prejemnice/-ka sredstev:
3. Naziv programa:
4. Področje sofinanciranja (*označite*):
  - SOCIALNO VARSTVO
  - VAROVANJE ZDRAVJA
5. Številka pogodbe o sofinanciranju programa s sredstvi MOL:
  - dok. DS pogodbe
  - finančna številka pogodbe
  - datum sklenitve pogodbe
6. Odobreno obdobje sofinanciranja
  - 1 leto (za leto 2018)
  - leta (za obdobje 2018 do 2020)
7. Status prostovoljske organizacije/ organizacije s prostovoljskim programom po Zakonu o prostovoljstvu (Uradni list RS, št. 10/11, 16/11-popr. in 82/15)
  - DA
  - NE
8. Odgovorna/-i nosilka/-ec programa
  - Ime in priimek
  - Telefon
  - E-naslov

### II. Vsebinski del poročila

#### 1. Časovni obseg izvajanja programa v letu 2018

— Opredelite razpoložljivost programa po dnevih ali opisno predstavite časovni obseg izvajanja programa pod »drugo«, v kolikor ga niste izvajali kontinuirano tedensko oziroma predstavitev po dnevih ni možna:

	Število ur
Ponedeljek	
Torek	
Sreda	
Četrtek	
Petek	
Sobota	
Nedelja	

Drugo (*opisno predstavite in pri tem navedite skupno število ur, ko je bil program na voljo uporabnicam/-kom*)



POZOR! Prvo in drugo fazno ter zaključno poročilo o izvajanju programa v letu 2018 bodo vlagatelji, izbrani v sofinanciranje na tem javnem razpisu, pripravili v spletni aplikaciji na povezavi: <http://erazpisisubvencije.ljubljana.si>.  
Obrazci so informativne narave.

- Opisno, čim bolj konkretno, predstavite potek oziroma izvajanje programa po aktivnostih, ki ste jih predvideli v prijavi na javni razpis
- Pojasnite morebitna odstopanja dejanske izvedbe programa od poteka programa, ki ste ga predvideli v prijavi na javni razpis in razloge zanje

## 2. Uporabnice in uporabniki programa v letu 2018

A) Kratko opisno predstavite kdo so uporabnice/-ki programa

B) Število uporabnic/-kov programa

— Število uporabnic/-kov programa po mesecih

Mesec v 2018	Število uporabnic/-kov
Januar	
Februar	
Marec	
April	
Maj	
Junij	
Julij	
Avgust	
September	
Oktober	
November	
December	
<b>Število povprečno mesečno vključenih uporabnikov v program v letu 2018</b>	

— Število uporabnic/-kov glede na vključenost v aktivnosti programa, ki ste jih predvideli v prijavi na javni razpis

Aktivnost	Število uporabnic/-kov

— Število uporabnic/-kov glede na trajanje njihove vključenosti v program. Seštevek v preglednici je enak skupnemu številu različnih uporabnic/-kov programa

Časovno obdobje vključenosti v program	Število uporabnikov
vsak dan ali petkrat na teden	
enkrat ali večkrat na teden, vendar ne vsak (delovni) dan	
večkrat/ nekajkrat na mesec	
enkrat na mesec	
vključeni nekajkrat v letu	
enkrat	
ni znano, kako pogosto	
<b>Skupaj</b>	

— Skupno število različnih uporabnic/-kov programa (če s točnimi podatki ne razpolagate, vpišite oceno)

## 3. Zasedenost namestitvenih/ prenočitvenih kapacitet v letu 2018 (izpolnijo prejemniki sredstev, ki v okviru sofinanciranega programa zagotavljajo namestitve/ prenočitve)

POZOR! Prvo in drugo fazno ter zaključno poročilo o izvajanju programa v letu 2018 bodo vlagatelji, izbrani v sofinanciranje na tem javnem razpisu, pripravili v spletni aplikaciji na povezavi: <http://erazpisisubvencije.ljubljana.si>.  
 Obrazci so informativne narave.

— Zasedenost nastanitvenih/ prenočitvenih mest v programu po mesecih

Mesec v 2018	Lokacija (navedite naslov, kjer zagotavljate nastanitve/ prenočitve, za anonimne lokacije navedite AL)	Zagotovljeno število mest za namestitev/ prenočitev (ločite število mest za odrasle in število mest za otroke)	Povprečna mesečna zasedenost mest za namestitev/ prenočitev v %	Število različnih uporabnikov namestitvenih/ prenočitvenih mest na mesec
Januar				
Februar				
Marec				
April				
Maj				
Junij				
Julij				
Avgust				
September				
Oktober				
November				
December				
SKUPAJ				

— V letu 2018 je namestitvene/ nočitvene kapacitete v programu vsaj enkrat koristilo \_\_\_\_\_ (navedite število) različnih uporabnic/-kov; od tega \_\_\_\_\_ (navedite število) odraslih in \_\_\_\_\_ (navedite število) otrok.

POZOR! Prvo in drugo fazno ter zaključno poročilo o izvajanju programa v letu 2018 bodo vlagatelji, izbrani v sofinanciranju na tem javnem razpisu, pripravili v spletni aplikaciji na povezavi: <http://erazpisisubvencije.ljubljana.si>. Obrazci so informativne narave.

#### 4. Izvajalke in izvajalci programa v letu 2018

Opomba:

V tabele z izvajalkami/-ci programa ne vpisujete izvajalk/-cev računovodskih storitev, administracije oziroma tajništva, čiščenja (če je te aktivnosti izvajala tretja oseba in ne same/-i izvajalke/-ci programa) in supervizije, saj jih ne štejemo med neposredne aktivnosti programa. Morebitni strošek teh storitev v programu prikažite zgolj v tabeli z odhodki programa (točka III.2. tega poročila)

##### 4.1. Plačane oblike dela v programu

Ime in priimek izvajalke/-ca	Poklic oziroma smer in stopnja končane izobrazbe	Način dela v programu <sup>1</sup>	Drugo <sup>2</sup>	Vloga in dela/opravila v programu <sup>3</sup>	Skupni strošek prejemnice/-ka sredstev za delo v programu (v EUR) <sup>4</sup>	Skupno število opravljenih ur dela v programu	Strošek prejemnice/-ka sredstev za uro dela v programu

Opombe:

<sup>1</sup> Legenda:

- DČ je redna zaposlitev za določen čas
- NČ je redna zaposlitev za nedoločen čas
- APZ so javna dela in drugi programi aktivne politike zaposlovanja
- PP je delo po podjemni pogodbi
- AD je avtorsko delo
- ŠD je študentsko delo
- PI je pomoč invalidom po Zakonu o dohodnini
- Drugo

<sup>2</sup> Vpišite če ste pod "Način dela v programu" izbrali "Drugo", sicer vpišite "/"

<sup>3</sup> Ne pri vlagatelju na splošno, pač pa v tem programu; kratka in jedrnata predstavitev, v skladu z aktivnostmi programa

<sup>4</sup> Skupni strošek prejemnice/-ka sredstev za delo v programu zajema celoten strošek, povezan z zaposlitvijo oziroma z delom posamezne/-ga izvajalke/-ca programa v letu 2018. Seštevki stroškov za posamezne vrste zaposlitev oziroma dela v programu se morajo ujemati z zneski za zaposlitve oziroma delo v tabeli z odhodki programa (točka III.2. tega poročila). zajema celoten strošek.

POZOR! Prvo in drugo fazno ter zaključno poročilo o izvajanju programa v letu 2018 bodo vlagatelji, izbrani v sofinanciranje na tem javnem razpisu, pripravili v spletni aplikaciji na povezavi: <http://erazpisisubvencije.ljubljana.si>. Obrazci so informativne narave.

	SKUPAJ – Število izvajalk/-cev programa glede na način dela v programu	SKUPAJ - Skupni strošek prejemnice/-ka sredstev za plačane oblike dela v programu (v EUR)	SKUPAJ - Skupno število ur plačanih oblik dela v programu
Redna zaposlitev za določen čas (DČ)			
Redna zaposlitev za nedoločen čas (NČ)			
Javna dela in druge oblike APZ			
Delo po podjemni pogodbi (PP)			
Avtorsko delo (AD)			
Študentsko delo (ŠD)			
Pomoč invalidom po Zakonu o dohodnini (PI)			
Drugo			
SKUPAJ			

#### 4.2. Obseg in ocenjena vrednost opravljenega prostovoljskega dela v programu

Ime in priimek izvajalke/-ca	Število opravljenih ur prostovoljskega dela v programu	Vrednost ure prostovoljskega dela v programu (v EUR) <sup>1</sup>	Ocenjena vrednost opravljenega prostovoljskega dela v programu (v EUR) <sup>1</sup>

SKUPAJ - Predvideno število ur prostovoljskega dela v programu	SKUPAJ - Ocenjena vrednost prostovoljskega dela v programu leta 2018 (v EUR)

Opombe:

<sup>1</sup> Zadnja dva stolpca obvezno izpolnite samo prejemnice/-ki sredstev s statusom prostovoljske organizacije/ organizacije s prostovoljskim programom po Zakonu o prostovoljstvu in ki ste v prijavi programa na javni razpis ovrednoteno prostovoljsko delo predvideli kot lastni materialni vložek za sofinanciranje programa v letu 2018.

Vrednost ure prostovoljskega dela je dopustna v okvirih, ki jih določa Pravilnik o področjih prostovoljskega dela in vpisniku (Uradni list RS, št. 48/11, 60/11 in 29/16) in sicer: 13 EUR/ uro za organizacijsko, 10 EUR/ uro za vsebinsko in 6 EUR/ uro za druge oblike prostovoljskega dela.

### III. Finančni del poročila

#### 1. Prihodki oziroma viri sofinanciranja programa za leto 2018 (po potrebi tabelo razširite)

Viri sofinanciranja	Prejeta sredstva za leto 2018 v EUR
<b>1. MOL Oddelek za zdravje in socialno varstvo</b>	
<b>Skupaj (1.)</b>	
<b>2. Lastna sredstva</b> (navedite)	
<b>Skupaj (2.)</b>	
<b>3. Ovrednoteno prostovoljsko delo<sup>1</sup></b>	
<b>Skupaj (3.)</b>	
<b>4. Druga javna sredstva</b> (navedite)	
<b>Skupaj (4.)</b>	
<b>5. Sponzorji, donatorji</b> (navedite)	
<b>Skupaj (5.)</b>	
<b>6. Drugi viri</b> (navedite)	
<b>Skupaj (6.)</b>	
<b>SKUPAJ (1. + 2. + 3. + 4. + 5.+ 6.)</b>	

Opomba:

<sup>1</sup> V kolikor ovrednoteno prostovoljsko delo iz II./4. točke tega poročila štejete med vire sofinanciranja programa za leto 2018, isti znesek, pod postavko »Ovrednoteno prostovoljsko delo«, prikažite tudi v tabeli z odhodki programa za leto 2018 (III.2. točka tega poročila).

Pri postavki ovrednoteno prostovoljsko delo v stolpec »Odobrena sredstva za leto 2018« vpišite vrednost ovrednotenega prostovoljskega dela, ki ste ga kot lastni materialni vložek za sofinanciranje programa, prikazali v prijavi na javni razpis, v stolpec »Prejeta sredstva za obdobje od 1. 1. 2018 do 30. 9. 2018« vrednost opravljenih ur prostovoljskega dela v obdobju od 1. 1. 2018 do 30. 9. 2018 ter v stolpec »Ocena dotoka preostalih sredstev za obdobje do konca leta 2018« vrednost ure prostovoljskega dela, ki bodo v programu opravljene do konca leta 2018.

#### 2. Odhodki programa za leto 2018 (tabelo po potrebi razširite)

Vrste odhodkov	Odhodki programa za leto 2018 v EUR	
	Odhodki skupaj v EUR	Odhodki iz sredstev MOL <sup>1</sup>
<b>3. STROŠKI DELA</b> (stroški plač, nadomestila plač in drugi prejemki iz delovnih razmerij, dajatve za socialno varnost ter povračila stroškov v zvezi z delom v prijavljenem programu, na osnovi pogodb o zaposlitvi in/ali posebnih pogodb o zaposlitvi v programih javnih del oziroma v drugih programih aktivne politike zaposlovanja)		
Redna zaposlitev za določen čas (DČ)		
Redna zaposlitev za nedoločen čas (NČ)		
Javna dela in drugi programi aktivne politike zaposlovanja (APZ)		
<b>Skupaj (1.)</b>		
<b>2. STROŠKI STORITEV</b> (stroški storitev drugih fizičnih oseb in poslovnih subjektov)		
Delo po podjemni pogodbi (PP)		

POZOR! Prvo in drugo fazno ter zaključno poročilo o izvajanju programa v letu 2018 bodo vlagatelji, izbrani v sofinanciranju na tem javnem razpisu, pripravili v spletni aplikaciji na povezavi: <http://erazpisisubvencije.ljubljana.si>.  
Obrazci so informativne narave.

Avtorsko delo (AD)		
Študentsko delo (ŠD)		
Pomoč invalidom po Zakonu o dohodnini (PI)		
Računovodstvo/ računovodske storitve		
Administracija oziroma tajništvo		
Čiščenje		
Supervizija		
Ovrednoteno prostovoljsko delo		
Stroški, povezani s prostovoljskim delom, opredeljeni v dogovoru o prostovoljskem delu ( <i>podrobneje predstavite</i> )		
Najemnine		
Stroški vzdrževanja prostorov		
Komunalne storitve		
Električna energija, ogrevanje		
Telekomunikacijske storitve - telefon, mobitel, internet		
Poštno storitve		
Stroški tiska za izdajo gradiv		
Stroški izobraževanj		
Stroški bančnih storitev		
Stroški zavarovalnih premij		
Potni stroški in dnevnice		
Drugo ( <i>podrobneje predstavite</i> )		
<b>Skupaj (2.)</b>		
<b>3. STROŠKI MATERIALA, BLAGA IN PROIZVODOV</b>		
Stroški pisarniškega materiala		
Strokovna literatura		
Materiali za izvajanje delavnic in drugih vsebin z uporabnicami/-ki ( <i>podrobneje predstavite</i> )		
Drugo ( <i>podrobneje predstavite</i> )		
<b>Skupaj (3.)</b>		
<b>4. DRUGI ODHODKI</b> ( <i>stroški programa, ki jih ni mogoče razvrstiti pod zgoraj navedene postavke</i> )		
<b>Skupaj (4.)</b>		
<b>SKUPAJ (1. + 2. + 3. + 4.)</b>		

Opomba:

<sup>1</sup> Porabo sredstev MOL prikažite največ v višini zneska, ki ste ga za obdobje od 1. 1. 2018 do 30. 9. 2018 od MOL dejansko prejeli.

Ime in priimek odgovorne/-ga nosilke/-ca programa

Žig:

Podpis:

Ime in priimek odgovorne osebe prejemnice/-ka sredstev

Kraj in datum:

Podpis: